# EL LITORAL

Año XXIV — No. 7036 | Servicio informativo de — UNITED PRESS — | SANTA FE, domingo 19 de julio de 1942 | Edición de 12 páginas | Redac. y Adm.: San Martín 2653|55


# INICIATIVA RUSA AL SUR DE VORONEZH

## La amenaza alemana se cierne sobre Stalingrado y Rostov

(Especial para EL LITORAL)

NUEVA YORK, 19. — La espléndida resistencia de los rusos en Voronezh, ciudad que los alemanes ... de haber tomado hace diez días, no restó gravedad al avance alemán al Sureste de Millerovo. Ya resista o caiga Voronezh, su importancia desde el punto de vista militar ha pasado a ser secundario desde que de cualquier modo se halla interceptada la vía férrea Moscú-Rostov.

La gran amenaza alemana se cierne ahora directamente sobre Stalingrado y Rostov. La situación militar en el frente germanorruso presenta ahora su más crítico aspecto de toda la contienda, con la perspectiva de consecuencias aún más graves que la que hubiera tenido la caída de Moscú en el pasado otoño, cuando las huestes de Hitler llegaron a las puertas de la capital.

Los alemanes atacan hacia el Este, en dirección a Stalingrado, y hacia el Sur, en la dirección de Rostov y del ferrocarril que une a la primera de las ciudades nombradas con la cuenca del Don. Los rusos se repliegan ante el avance enemigo y todo indica que se retiran hacia posiciones preparadas de antemano, a la vez que infligen el más duro castigo a los invasores. Puede descontarse que los rusos disputarán, palmo a palmo, el terreno hasta el curso del Don y si no pueden evitar que el enemigo lo trasponga, continuarán ofreciendo una porfiada resistencia en la franja de unos 160 kilómetros que media entre el río y Stalingrado.

En esta zona un gran canal enlaza al Volga con el Don. Los rusos se han preparado para defender a Stalingrado con el mismo tesón que salvó a Moscú el año pasado.

Informaciones procedentes de Angora indican que han concentrado allí a un gran ejército, constituído principalmente por las unidades preparadas durante el invierno al otro lado de los Urales.

La importancia de conservar a Stalingrado no puede ser subestimada. Su caída significaría la pérdida de la gran ruta del Volga para el transporte del petróleo del Cáucaso y de los materiales suministrados por los aliados por la vía de Persia. Sólo les quedaría entonces a los rusos el ferrocarril que desde Astrakán va hacia el Norte como ruta de transporte desde el mar Caspio.

El plan estratégico alemán se ofrece perfectamente claro en sus líneas generales. Es obvio que si logran adueñarse de Stalingrado se proponen extender su penetración a lo largo del curso del Volga hasta Astrakán, para seguir desde allí, orillando la costa occidental del mar Caspio, hasta los pozos de petróleo de Bakú. Es la ruta más fácil, que les ahorraría la estupenda empresa del cruce de la cordillera caucásica. Simultáneamente el ala meridional del ejército de von Bock presiona desde Taganrog en dirección a Rostov, sobre la desembocadura del Don. El intenso bombardeo aéreo a que fué sometido Rostov, hace unos días, podría ser precursor de un resuelto movimiento contra Rostov.

Es también muy probable un tercer movimiento ofensivo contra la región del Cáucaso desde Crimea, a través del estrecho de Kerch. El puerto caucásico de Novorossisk, fué igualmente bombardeado ayer por la aviación alemana. Estas ofensivas, en curso o en gestación, unidas al intento de irrupción en el Cercano Oriente a través del Egipto, ponen de relieve la increíble grandiosidad del plan de campaña general que los alemanes tratan de desarrollar.

# POSICIÓN DE LAS TROPAS DEL REICH

## En Berlín se informó que continúan avanzando hacia Stalingrado

BERLIN, 19. (Captado por la United Press). — Se informó esta noche que rápidas columnas de fuerzas motorizadas alemanas que avanzaban a través de las vastas estepas del Don, estaban acercándose al extremo oriental del curso de dicho río, después de haber establecido un frente sobre su curso inferior, frente al Cáucaso.

Si esa noticia se confirmara, los alemanes se encontrarían en su línea del Don, a 180 kilómetros de Stalingrado, y las unidades que avanzan hacia el Este, en dirección ...

# PROPORCIONES DE DESASTRE EN VORONEZH

## Timoshenko sigue lanzando refuerzos en el vital frente de lucha

### EXHORTACION DE WENDELL WILLKIE

# PROGRESO BRITANICO EN EL DESIERTO DE EGIPTO

EL CAIRO, 19. — Oficialmente se anunció que en el sector central del frente del desierto, las tropas británicas avanzaron ligeramente en las alturas de Ruqueisat. Agregóse que las fuerzas que operan en el sector meridional hicieron progresos y que las del sector norte mantuvieron sus posiciones durante el día de ayer.

### Ocupación de las tropas australianas

EL ALAMEIN, 19. — Fuerzas australianas avanzaron esta mañana hacia el Sureste, más allá de la estación de El Alamein, se apoderaron de una importante colina y tomaron algunos prisioneros italianos. La batalla que se está librando en la hondonada de El Alamein se desarrolla favorablemente para los británicos, y los tanques, la artillería y los cañones antitanques imperiales destruyeron numerosos tanques alemanes durante la acometida llevada a cabo por el centro de la línea ofensiva establecida por el general Auchinleck. Sin embargo, se están por producir nuevos y violentos combates, y el mariscal de campo alemán, Erwin Rommel, está preparando nuevas posiciones a pocos kilómetros de la línea del frente. La fase decisiva de la batalla se inició al oscurecer en el sector central del frente, donde las fuerzas alemanas e italianas avanzaron ayer protegidas por un intenso fuego de artillería. Las fuerzas imperiales estaban preparadas para recibir al enemigo. Los tanques y baterías británicas inmediatamente concentraron el fuego sobre las fuerzas del Eje rechazándolas. El corresponsal presenció la etapa inicial del ataque.

EL LITORAL

Los imperiales, aparte de frustrar los contrataques del Eje, han iniciado una ofensiva cuyo punto vital se encuentra al Sur de El Alamein, punto señalado en el mapa con una flecha. Desde Alejandría hasta Tobruk las R. F. A. hostigan continuamente a la navegación ítalo - nazi que transporta refuerzos para el mariscal Rommel. —

## EN 3 ZONAS ATACAN LOS BRITANICOS

### La R.A.F. aceleró el ritmo de su ofensiva en diversos sectores

... Rommel está sufriendo graves y crecientes pérdidas de tanques mientras que la ofensiva aérea británica, que asume suma violencia, está impidiendo que le lleguen abastecimientos en cantidad suficiente. Fuerzas de infantería británicas y sudafricanas aplastaron el ala meridional de Rommel haciendo retroceder las líneas alemanas en una profundidad de varios kilómetros, tras una batalla que duró toda la noche.

Así lo afirman despachos llegados del frente, los cuales agregan que los tanques británicos superan en número a los del Eje en el frente sur. Se anuncia que en la zona central se desarrolla una intensa lucha en la que se han registrado algunos avances aliados y que la infantería británica consiguió ocupar casi completamente las alturas de Ruweisat, que dominan todo el sector central. Entre tanto la aviación aliada ataca vigorosamente a los tanques, líneas de abastecimiento, instalaciones portuarias y buques del enemigo, a gran distancia hacia el Oeste, sobre la costa del Mediterráneo.

Los bombarderos norteamericanos que ahora operan a las órdenes del brigadier general Brereton, comandante de las fuerzas aéreas norteamericanas en Medio Oriente, atacaron Tobruk, donde obtuvieron impactos en un buque mercante de gran desplazamiento ...

### Violenta batalla en Ruweisat

### Comunicado del alto comando italiano

### Comunicado británico conjunto

... "La actividad aérea sobre Malta fué reducida. De estas operaciones desaparecieron tres de nuestros aviones, pero un piloto se salvó".

### Las fuerzas aéreas norteamericanas

### Berlín admite contrataques rusos

# EL NUEVO JEFE DEL GOBIERNO DE TURQUÍA

## El nombramiento del Sr. Sarajoglu ha causado excelente impresión

LONDRES, 19 (Especial). — Al referirse al nombramiento del nuevo jefe del gobierno de Turquía, el corresponsal del "Times" en Estambul expresa lo siguiente:

"En los cuatro años transcurridos desde el fallecimiento de Kemal Ataturk, Turquía ha pasado con todo éxito por dos duras pruebas que afectaban a su estabilidad política, madurez y disciplina. Los temores de aquellos que creyeron que con la desaparición del constructor de la nueva Turquía se derrumbaría toda la obra que éste había realizado quedaron desvirtuados dentro de las veinticuatro horas ...

... se estaban preparando para abandonar Turquía y los agentes alemanes comenzaron a fomentar la agitación. Pero las autoridades turcas los vigilaban estrechamente, y manifestaron, sin dejar lugar a dudas, que no tolerarían ninguna campaña de esa naturaleza".

## LA PREPARACIÓN DE LOS RUSOS EN RETAGUARDIA

# No hubo cambios fundamentales en Brasil a causa de la guerra

RIO DE JANEIRO, 19. — El Brasil parece encontrarse en mejor situación que otras naciones latinoamericanas en cuanto a conseguir productos esenciales del extranjero, sobre todo artículos manufacturados, lo que por ahora ha impedido que sufra muchos trastornos la vida del común de los habitantes.

La gran cantidad de buques de las naciones unidas que tocan en puertos brasileños para cargar materias primas importantes para la producción bélica, le permite a este país recibir gran cantidad de productos extranjeros, y, gracias al control del gobierno, mantener los niveles de vida y precios anteriores a la guerra. El costo de la vida ha aumentado, según las estadísticas, en 11.5 por ciento de 1940 a 1941. Desde 1930 el costo de la vida ha venido aumentando en un promedio anual de 4.5 por ciento.

Ya antes de la guerra había en el Brasil especulación con los precios de los productos esenciales, lo cual obligó al gobierno a ...

## Principales noticias del día

# La iniciativa pasó a manos de los rusos en el frente meridional

MOSCU, 19 — El ejército rojo quitó hoy la iniciativa al enemigo prácticamente en todos los sectores del frente de Voronesh, y en un punto le obligó a cruzar el Don, de regreso a sus posiciones primitivas, el que a su vez hizo lo propio, consiguiendo ampliar una gran cabecera de puente sobre la margen occidental, pero en el Sur los alemanes rebasaron Voroshilovgrad y aumentaron su amenaza para la Rusia meridional.

Despachos del frente dicen que los alemanes se hallan ahora en la defensiva en todos los sectores de Voronesh, tornándose cada vez más inminente el fracaso del plan del enemigo de utilizar a esa ciudad como base para un avance hacia el Este. Los rusos causan enormes pérdidas a la Wehrmacht, y varios batallones fueron literalmente arrojados al Don. Al Sur de la ciudad, los rusos dominan prácticamente todo el triángulo limitado por los ríos Voronesh y Don, donde el enemigo se retira en desorden. El campo de batalla está cubierto de cadáveres alemanes, y otras informaciones afirman que una división alemana fué derrotada y varios regimientos enemigos aniquilados. Al Norte y al Sur continúa con gran violencia la lucha, quedando la iniciativa en manos de los rusos, lo que pone de relieve el fracaso del plan nazi de ataque. Todo indica que el enemigo fracasó, no sólo en el movimiento envolvente contra la ciudad iniciado la semana pasada, sino que también los rusos consiguieron destruir partes importantes de los brazos norte y sur del movimiento enemigo.

A consecuencia de los ataques el enemigo fué detenido y se vió obligado a retirar reservas de otros frentes, lo que se ha reflejado en la mayor lentitud del avance germano en el Sur. El órgano del ejército "Estrella Roja" dice que la 183a. división alemana de infantería, después de una marcha forzada de 12 días, entró en batalla sin tener tiempo de tomarse un descanso. Dos regimientos de la 23a. división de infantería fueron aniquilados ayer, cayendo, además en poder de los rusos, el estado mayor, muchos prisioneros y un gran botín. Prisioneros de la 7a. división húngara dijeron que perdieron la mitad de sus efectivos.

Los rusos no solamente rechazan todas las tentativas germanas contra la ciudad, sino que también frustran las maniobras del enemigo de rebasarla y continuar su avance hacia el Este. Los alemanes pretenden debilitar el creciente poderío soviético con ataques a las avanzadas rusas al Norte y al Sur de la plaza. Los soviéticos atacaron con particular encarnizamiento al Sur de la ciudad, y en las sangrientas acciones que se libraron dieron muerte a todos los soldados y oficiales de un regimiento y batieron al resto de la división a la cual pertenecía la unidad aniquilada. En el Norte, en vez de replegarse ante la presión germana, los soviéticos continuaron sus ataques y reconquistaron cinco aldeas. En ese sector los alemanes se hallan a la defensiva desde hace tres días, habiéndose atrincherado en aldeas fortificaciones que son hostigadas por los soviéticos. Como ejemplo del salvajismo de la lucha en Voronesh, el corresponsal del diario "Izvestia" de Moscú relata un combate de seis horas en un pequeño sector entre grandes masas de tanques e infantería por ambos bandos. "Durante seis horas —dice— las ametralladoras, fusiles y granadas de mano silbaron sin que cesara un solo segundo el fuego. Dos batallones alemanes fueron barridos y el enemigo rechazado". El mismo diario elogia la actuación de las baterías antiaéreas rusas, diciendo que una sola destruyó en varios días 50 aviones y 31 tanques y cuatro cañones enemigos.

No obstante la heroica resistencia de Voronesh, ha aumentado enormemente el peligro germano para las importantes zonas del Sur. Al rebasar Voroshilovgrad, el enemigo se acercó a la parte oriental de la zona industrial del Don, y las noticias llegadas a Moscú expresan que el enemigo al Sur de Millerovo, se extiende hacia el río Volga y el ferrocarril del Donetz-Stalingrado. Voroshilovgrad, ciudad natal del ex-comisario de Guerra, mariscal Clemente Voroshilov, es uno de los más grandes e importantes centros fabriles y comerciales de la cuenca del Donetz, aunque casi todas sus industrias de guerra fueron hace tiempo trasladadas a la región de los Urales, y se da por seguro que en caso de evacuación de la ciudad, serán destruídas todas las instalaciones que puedan ser útiles al enemigo, conforme con la política soviética de tierra arrasada. La obstinada resistencia rusa, en conjunto, ha reducido el veloz ritmo del avance germano en el Sur, pero a la vez, es evidente que los soviéticos siguen replegándose, aunque dejando fuertes unidades de retaguardia para causar importantes bajas a los flancos y puntas de lanza alemanas.

Despachos publicados por el diario "Estrella Roja", dicen que los germanos siguen empleando enormes masas de reserva para ampliar la brecha que abrieron en las líneas rusas. La Luftwaffe hostiga continuamente la retaguardia día y noche, y se informa que muchas localidades de las llanuras del Donetz están en llamas. En los demás frentes, los rusos lograron algunos triunfos. Las acciones principales siguen limitadas a la zona de Bryansk y Rzhev, en el frente de Moscú. Despachos de Bryansk dicen que las hostilidades estallaron nuevamente en varios sectores. En un punto y a costa de la pérdida de muchos soldados, los nazis introdujeron una cuña en las líneas rusas y después de recibir refuerzos intentaron ampliar la brecha. Los soviéticos contraatacaron por los flancos y obligaron al enemigo a replegarse y a abandonar varias ciudades y aldeas. En el frente de Kalinin, los alemanes que operan al Oeste de Rzhev sufrieron enormes bajas en hombres y materiales. Los caminos y campos de batalla están cubiertos de cadáveres y tanques destruídos. La aviación soviética, durante ataques consecutivos de tres días a un puerto finlandés destruyó tres cañoneros, un transporte armado y un buque patrullero, averiando además un destructor y dos cañoneros.

**Comunicado del alto comando alemán**

NUEVA YORK, 19. — Radio Berlín transmitió el comunicado expedido por el alto comando alemán, cuyo texto es el siguiente:

"En el sector meridional del frente oriental continúa la persecución del enemigo derrotado a pesar de las dificultades del terreno, que en parte carece de caminos.

"La Luftwaffe atacó eficazmente a las fuerzas soviéticas derrotadas en retirada, cerca de Voroshilovgrad, y causó serias destrucciones en las comunicaciones ferroviarias enemigas, paralizando el tráfico en la región de Rostov.

"Al Este de Mariupol las fuerzas rumanas frustraron las tentativas de desembarco de poderosas unidades soviéticas. Formaciones húngaras obligaron a grupos de fuerzas soviéticas que todavía resistían en la región occidental del Don, a cruzar el río. Durante la lucha fueron destruídos o capturados 25 tanques enemigos.

"Los ataques enemigos al Norte de Voronesh fueron rechazados. La Luftwaffe atacó columnas y concentraciones de tropas rusas a lo largo del curso superior del Don. El enemigo sufrió pérdidas considerables.

"Las fuerzas soviéticas continuaron sus infructuosos ataques al Sur del lago Ilmen. Fueron bombardeadas las instalaciones portuarias de Rosta, en la bahía de Kola.

"Bombarderos británicos arrojaron ayer bombas sobre zonas al Oeste de Alemania. La población civil sufrió pérdidas, particularmente en Duisburg. 5 aparatos británicos fueron derribados.

"La fuerza aérea soviética realizó ayer infructuosos ataques de hostigamiento con fuerzas reducidas, contra varios lugares de la Prusia oriental".



# ATAQUES DE LA R.F.A. AL N. DE PRUSIA

## La aviación rusa realizó incursiones en la zona oriental

LONDRES, 19. — Radio Berlín anunció que aviones británicos aislados evolucionaron anoche sobre el litoral de Prusia oriental, arrojando algunas bombas explosivas al azar, las cuales no causaron daños materiales. Añadió que se registraron algunas víctimas entre la población civil y que dos bombarderos británicos fueron abatidos.

**Ataques de aviones rusos**

LONDRES, 19. — El alto comando alemán admitió hoy que aviones rusos atacaron la región oriental de Alemania. La radio alemana, al hacer el anuncio, no mencionó daños materiales, agregando que los ataques sólo eran de "hostigamiento" y habían comprendido diversos parajes de la Prusia oriental. Anunció que por su parte la aviación británica atacó la región occidental de Alemania.

**Actividad de submarinos rusos en el Báltico**

NUEVA YORK, 19. — La B. B. C. dice que los alemanes se vieron obligados a implantar el sistema de los convoyes, en el Báltico, debido a las operaciones de los submarinos rusos, que hundieron enorme cantidad de barcos en las principales rutas de ese mar [illegible] sus aguas para maniobras navales.

**Declaración del ministro de Producción Bélica**

ALDERSHOT, 19. — El ministro de Producción Bélica, capitán Lyttelton, declaró, refiriéndose a la lucha en el frente oriental:

"Stalin, Voroshilov y Timoshenko han demostrado que están atentos al desarrollo general de la lucha, y aun es posible que los veamos deteniendo a los ejércitos alemanes y tornando la situación en una contraofensiva soviética. A menos que Hitler logre arrojar del campo de batalla a los ejércitos rusos antes de que caigan las primeras heladas en noviembre, el ejército alemán deberá pasar un segundo invierno paralizado, que bien podría ser el último para él". Después recordó antecedentes históricos de la guerra napoleónica, y dijo: "De igual manera estoy convencido de que la aventura de Hitler en Rusia no le acarreará al fin, más que desastres. Lo que mueve más no es admiración por la lucha que libra actualmente Rusia, no es por el número de sus combatientes ni las grandes masas de sus equipos y materiales, sino el heróico espíritu de la Rusia moderna. Rara vez en la historia ha rayado tan alto la moral de una nación".

**Gesto de los norteamericanos**

LONDRES, 19 (Especial). — En un editorial de la fecha, el "Times" elogia en los siguientes términos un gesto del pueblo norteamericano:

"Pocas manifestaciones de amistad internacional han sido más conmovedoras que la espontánea demostración de generosidad norteamericana en la campaña denominada "encomiendas para Gran Bretaña". Cada una de las innumerables paquetes, como ha manifestado el primer ministro, representa un sacrificio personal. No obstante ello, durante más de dos años Gran Bretaña ha sido inundada por una corriente ininterrumpida de obsequios. Esta noble generosidad tiene un mérito que trasciende el de llevar el alivio y ayuda a la multitud de gentes necesitadas a causa de la guerra, y especialmente a las víctimas de los bombardeos aéreos, pues nos ofreció la seguridad de que en los días más amargos y oscuros de nuestra lucha, una gran nación amiga estaba con nosotros y se mantendría a nuestro lado para evitar que se apaguen las luces de libertad en el viejo mundo.

Desde el pasado diciembre, esa seguridad ha alcanzado su más amplia expresión; pero, aunque los Estados Unidos [illegible] tienen actualmente muchos problemas puramente locales concernientes al bienestar de su pueblo, y aunque el nivel de vida está siendo restringido severamente, las donaciones continúan llegando. Estas son tan numerosas que se ha establecido un límite oficial, para evitar que absorban demasiado espacio en las bodegas de los buques que las conducen. Nunca ha sido más grande la gratitud del pueblo británico, pero comprende que el tonelaje marítimo es requerido para algo aun más valioso: para transportar tanques, cañones y aviones norteamericanos en cantidades siempre crecientes para armar no sólo a nuestros hombres, sino también a las fuerzas norteamericanas que pronto estarán luchando a su lado. Solamente de este servicio puede obtenerse un alivio permanente para las angustias de la guerra; y de su empleo, en la camaradería y en la victoria, puede surgir un entendimiento y una fraternidad aun más estrecha entre nuestros pueblos, que de los favores ofrecidos o recibidos en el pasado".

# Los chinos reocuparon varias localidades en Chekiang y Kiangsi

CHUNG KING, 19. — Las tropas chinas castigaron enérgicamente a los contingentes japoneses que operan en las provincias de Kiangsi y Chekiang, obligándolas a replegarse hasta los suburbios de Wenchow, importante puerto situado a 400 kilómetros al Sur de Shanghai y sobre la ruta a Hong Kong y Singapur. Se anuncia que los japoneses sufrieron grandes pérdidas y se retiraron a lo largo de la costa, hacia el sector de Julan, donde la batalla prosiguió, y se asegura que la iniciativa pasó a manos de los nacionalistas, que tratan de cortar la retirada a los invasores.

Con la captura de Thieng Sien, a 40 kilómetros al Noroeste de Wenchow, por los chinos, los nipones deberán realizar operaciones para proteger su retaguardia. El avance de los chinos por la costa de Chekiang tiende a frustrar los planes japoneses de despejar la zona desde la que los aviones norteamericanos puedan operar contra Tokio. Luego de una sangrienta y costosa lucha de un mes y medio, los nipones consiguieron ocupar el trecho del ferrocarril Hangchow a Nanchang, a lo largo del cual podrían establecerse excelentes bases para atacar desde ellas la capital del Mikado, pero esa ventaja va en camino de ser anulada.

**Reconquista china**

CHUNG KING, 19. — De fuente fidedigna se informa que fuerzas chinas reconquistaron hoy completamente la ciudad de Wenchow, en Chekiang.

**Nueva reconquista china**

CHUNG KING, 19 — De fuente fidedigna se informa que las fuerzas chinas reconquistaron la localidad de Yiyang, en la línea ferroviaria de Chekiang - Kiangsi, a las 3 de esta madrugada, volviendo a cortar allí el ferrocarril que habían ocupado los japoneses.

Se agrega que los contraataques chinos en diversos sectores de Kiangsi se han extendido por todas partes y se causan crecidas bajas a los japoneses.

**Sangrienta derrota japonesa**

CHUNG KING, 19. — Las fuerzas chinas han infligido una de las más sangrientas derrotas de la guerra a los nipones, causando al invasor millares de bajas y desalojándolo de toda la costa suroriental de la provincia de Chekiang. Así se anunció hoy en fuentes autorizadas. Informaciones llegadas del frente dicen que los chinos reconquistaron las estratégicas ciudades de Yiyang, Engfeng, Julan y Wenchow, y abrieron una brecha de 40 kilómetros de ancho en el ferrocarril Chekiang-Kiangsi que se halla en poder de los nipones.

La reconquista de esas cuatro ciudades es la culminación de una ofensiva de creciente intensidad que los chinos han llevado contra los japoneses en la semana última, en la cual las tropas invasoras están sufriendo crecidas bajas y perdiendo terreno y estratégicas fortificaciones, cuya conquista les costó meses.

Thieng se halla aproximadamente a 160 kilómetros al Sudoeste de Nanchang, sobre el ferrocarril Hangkow. Los contraataques chinos en los diversos sectores de la provincia de Kiangsi se han intensificado y extendido considerablemente, causando crecidas bajas a los japoneses. En una serie de rápidos golpes sucesivos, los chinos entraron en Julan y luego marcharon sobre Wenchow cuya ocupación según informaciones de fuente fidedigna se completó hoy a las 3. Muchos japoneses huyeron por mar y otros fueron cercados en las inmediaciones del importante puerto según dichas informaciones, las cuales agregan que esas fuerzas enemigas tienen la retirada cortada, siendo [illegible] aniquilamiento.

Las bajas japonesas fueron extremadamente crecidas en la encarnizada lucha que se libró en las calles de Wenchow, a la que los invasores ocuparon la semana última. Todavía no se conocen las cifras exactas de las bajas sufridas por el enemigo, pero informaciones del frente dicen que las fuerzas chinas apresaron enormes cantidades de material bélico japonés en Wenchow y Julan. Es evidente que los invasores proyectaban establecerse para largo tiempo en estas ciudades y no anticipaban la posibilidad de un brusco derrumbe de sus defensas.

La ciudad de Engfeng, que se halla a 24 kilómetros al Este de Yiyang, fué reconquistada por las fuerzas chinas ayer por la mañana.

# Mermó la producción de artículos para el hogar en E. Unidos

WASHINGTON, 19. — La Junta de Producción Bélica ha señalado que durante los primeros seis meses del año progresó la producción de "centenares de artículos considerados previamente esenciales en todos los hogares", ha disminuído. Una vez que se agoten las existencias actuales de dichos artículos, los consumidores se verán obligados a usar substitutos. La referida entidad ha dado a publicidad una reseña de las órdenes emitidas durante el primer semestre de 1942, referentes a la producción de diversos artículos destinados al uso de la población civil, con el fin de conservar materiales para la producción bélica. Los artículos cuya producción ha sido suspendida por el gobierno se fabricaban en unas 28.000 fábricas que empleaban aproximadamente 1.500.000 obreros.

En 1941 las ventas de dichas fábricas ascendieron a un valor de 3.800.000.000 de dólares. Ahora estas fábricas y sus trabajadores fabrican aviones, tanques y otros equipos bélicos. Entre los artículos afectados por las disposiciones de la Junta de Producción Bélica, se encuentran numerosos artefactos eléctricos, heladeras, estufas eléctricas, ventiladores, muebles de metal, aparatos de radio, aspiradoras, instrumentos de música, palos de golf, motores para lanchas, etc.

Las aplicaciones de una gran cantidad de artículos han sido muy restringidas. Se calcula que todas esas medidas proporcionarán varios millones de toneladas de hierro, acero y cobre y vastas cantidades de aluminio, caucho y materiales plásticos para la producción de guerra.

**Cálculo de recursos**

WASHINGTON, 19. — La Cámara de Representantes votó un cálculo de ingresos que asciende a 6.142.700.000 dólares, y supera a todos los anteriores. En base al mismo se calcula que el pueblo norteamericano deberá hacer los mayores sacrificios de su historia en el pago de gravámenes e impuestos.

**Incendio en North Reading, Massachusetts**

NORTH READING (Massachusetts), 19. — Un inesperado incendio amenazó los bosques cercanos a esta localidad al ser presa de las llamas un bombardero del ejército que se estrelló mientras realizaba un vuelo. Los bomberos lograron extinguir el siniestro luego de muchos esfuerzos. Los 7 tripulantes del bombardero perdieron la vida en el accidente.

**La creación de un Comando de Concentración**

WASHINGTON, 19 — El Departamento de Guerra anunció la creación de una nueva unidad del cuerpo aéreo del ejército llamado Comando de Concentración en los servicios extranjeros, que coordinará las fuerzas destinadas al servicio de ultramar. Se espera que el nuevo comando será trasladado a Cincinatti a principios del mes de agosto próximo. El general de brigada William O'Ryan, será jefe del nuevo comando y tendrá a sus órdenes unas 125 personas.

**La construcción de barcos mercantes**

WASHINGTON, 19 — La Comisión de Marina Mercante redujo el ensanche de los astilleros de todo el país, para utilizar todas las horas disponibles en la construcción de barcos en los astilleros existentes. Al mismo tiempo la entidad aludida canceló el contrato adjudicado a la Higgins Corporation, de Nueva Orleans, para la construcción de 200 buques del tipo "Liberty". Expresa el anuncio que "debido a las necesidades de acero para fines militares y navales se procurará a la Comisión de Marina Mercante una cuota reducida de acero para la construcción de buques mercantes". "Debido a la intensificación de la producción se han superado los últimos cálculos iniciales de cuatro y medio barco por grada por año, alcanzando a 5 barcos por grada por año. Las instalaciones existentes serán más que suficientes para utilizar las cantidades de acero disponibles actualmente".

Se destaca que a pesar de la reducción del ensanche de los astilleros, la construcción de nuevos barcos se realizará de acuerdo con los planes trazados.

## El inmenso precio que el Reich paga en Rusia

MOSCU, 19. — Los acontecimientos ocurridos en el frente occidental en la semana última, demuestran que las tácticas empleadas por los soviéticos se basan principalmente en la resistencia obstinada y el repliegue sin ofrecer batallas, y han sido francamente favorables para el objetivo que se persigue: la destrucción o por lo menos desgaste de los ejércitos del Reich. La batalla del Don entra en su tercera semana, y los alemanes todavía pueden registrar algunos progresos en su favor. Desde Millerovo, las divisiones del Reich están presionando en dos direcciones. En el Sudeste hacia las vastas planicies del Don, y en el Sur hacia Hamenak, siguiendo una vez más, el ferrocarril de Rostov. El ejército soviético que libra acciones defensivas de retaguardia, al parecer prosigue su retirada sin dar margen a un combate que pudiera tener el carácter de decisivo. Los peritos entienden que las dificultades alemanas recién comienzan. Al Oeste del Don quedaron 350.000 germanos, la última cantidad que se agrega al inmenso precio en elemento humano que el Reich ha pagado por su avance en Rusia.

## HOMENAJE A OCHO ARTILLEROS DE UN BUQUE MERCANTE

WASHINGTON, 19. — El Departamento de Marina dió una declaración rindiendo homenaje a los artilleros que diariamente tienen que enfrentar a las fuerzas del Eje desde las cubiertas prácticamente sin protección de los buques mercantes de las naciones unidas.

Destacó la forma en que se sacrificaron ocho de los nueve artilleros de uno de esos buques que permanecieron junto a sus baterías hasta último momento en la esperanza de alcanzar con un disparo certero al submarino que los había torpedeado. Los ocho tripulantes murieron y el noveno fué rescatado después de estar varias horas nadando en plena noche.

# PROHIBICIÓN A LA EMBAJADA DE ESPAÑA

## El gobierno de Cuba no le permitirá transmisiones en código

WASHINGTON, 19 — La actitud de Cuba al restringir a la embajada de España el uso de código en sus transmisiones telegráficas, fué bien recibida en esta capital. Los círculos de las naciones unidas la consideran como una medida sumamente justificada por las circunstancias bélicas. Se considera que aun cuando la inmensa mayoría de los españoles residentes en Cuba abrigan sentimientos amistosos hacia ese país y hacia las naciones unidas, hay, sin embargo, una pequeña minoría partidaria de la Falange o del Eje —o de ambos a la vez— siendo posible que algunos de esos elementos pudiese pretender utilizar las atribuciones de la embajada para ponerse en comunicación con el enemigo a través de otras posibles vinculaciones en la península ibérica. Como Cuba es actualmente zona comprendida en el teatro de guerra —los submarinos operan alrededor de la isla y varias naciones unidas tienen destacados buques y aviones en ella— esta medida de precaución adoptada por el gobierno de Batista se considera como una prueba más de que el país está dispuesto a hacer todo lo posible para cooperar plenamente con el esfuerzo de guerra aliado y como nuevo indicio de la previsión, la prudencia y el cuidado con que aquél fiscaliza todo posible vehículo de comunicación entre los posibles espías del Eje y sus vinculaciones europeas.

**Conversación del almirante Leahy**

WASHINGTON, 19 — En conversación con los periodistas, al abandonar la Casa Blanca, el almirante William H. Leahy dijo no creer que el gobierno designe un nuevo embajador en Vichy para sucederle en el cargo, cuando se le designe a él para otras funciones. Declinó el almirante referir la naturaleza de sus futuras tareas, pero dejó entrever que su nombramiento sería de índole que no requiere la aprobación del Senado, con lo cual sería eliminada la posibilidad de que se le confiera un nuevo puesto diplomático.

En la conferencia sostenida ayer con los representantes de la prensa, el presidente Roosevelt dijo que esperaba dar pronto un nuevo destino al almirante Leahy.

**Programa para combatir la inflación**

WASHINGTON, 19 — Los dirigentes del Congreso esperan que el presidente Roosevelt proponga durante la próxima semana, la adopción de un programa para contrarrestar la inflación, sobre todo la fiscalización de los salarios y el pago de subsidios para mantener el costo de la vida a un nivel bajo. El respectivo proyecto quizá será presentado el próximo miércoles. Se señala que la fiscalización de salarios sugerida, sería similar a la que está en vigor en el Canadá, donde se han fijado los salarios que, empero, pueden fluctuar de acuerdo con los cambios del costo de la vida.

El Congreso ha indicado su oposición a los pagos de subsidios, pero este sistema ya se ha adoptado parcialmente para hacer frente al aumento del costo de la vida.

**Estricta fiscalización de los vuelos**

NUEVA YORK, 19 — Las autoridades del ejército ordenaron el establecimiento de una estricta fiscalización de todos los vuelos en todo el territorio de 11 estados del Noroeste de EE. UU., donde se prohibió que los civiles realicen vuelos de adiestramiento. Los aviones comerciales deberán impedir que los pasajeros puedan ver la tierra a lo largo de una franja de 50 kilómetros a lo largo del Atlántico. La orden emitida por el ejército prohibe que militares o civiles hagan fuego sobre aviones o paracaidistas a menos que sean identificados positivamente como enemigos. Las unidades antiaéreas no están comprendidas en las disposiciones aludidas.

## Ataque de aparatos Hurricanes y Spitfires

LONDRES, 19. El Ministerio de Aeronáutica anunció que los aparatos Hurricanes y Spitfires atacaron e hicieron impactos en un buque artillado alemán y un rastreador, cerca de la isla Las Triados, frente a la costa de Bretaña. Los pilotos ingleses tuvieron que soportar un intenso fuego de las baterías antiaéreas, "algunas de ellas de nuevo tipo".

Los Hurricanes hicieron blanco en el puente del buque artillado. Los pilotos de los Spitfires manifestaron que los proyectiles de las nuevas baterías antiaéreas subieron en forma vertical, semejando a cohetes. También las baterías de la costa instaladas en la isla hicieron fuego contra los aviones británicos.

## EL "PETIT PARISIEN" DICE QUE EE. UU. SE PROPONE USAR GASES

LONDRES, 19 — Informaciones llegadas esta noche de Francia, dicen que el "Petit Parisien" anuncia que EE. UU. se dispone a utilizar gases venenosos en la guerra. La acusación, publicada bajo procedencia de Lisboa y atribuida a ciertos círculos diplomáticos no identificados, dice que con ello EE. UU. violarán todos los compromisos internacionales que hasta ahora han respetado, alemanes, rusos, británicos, japoneses y otros beligerantes. En los círculos locales no se formularon mayores comentarios, limitándose a decir que ninguna de las naciones mencionadas en el despacho se encuentra sin preparativos completos para el uso de gases. Se recordó que Alemania como Japón fueron acusados por sus enemigos de haber usado gases el año pasado.



# Recrudecen en Francia los actos de sabotaje y ataques a los nazis

LONDRES, 19. — En los círculos noruegos de esta capital se expresó hoy que aumenta la intranquilidad en Noruega, mientras que el hambre y la inanición se sienten con intensidad cada vez mayor. Debido a las confiscaciones de víveres realizadas por los alemanes, los noruegos sólo pueden comer pescado dos veces por semana en varias ciudades. La deficiencia vitamínica ha causado graves epidemias de enfermedades de la piel. Por otra parte, los alemanes han adoptado medidas antisemíticas aun más severas que en la zona ocupada de Francia. Las autoridades de ocupación alemanas publicaron hoy un decreto prohibiendo a los hebreos asistir a espectáculos públicos y visitar las grandes tiendas. En estas últimas, los israelitas sólo podrán efectuar sus compras durante una hora fijada.

Mientras tanto, despachos de Nueva York informan que el joven archiduque Félix declaró que los austríacos están dispuestos a realizar una revolución en la mayor brevedad posible. Agregó que por lo menos el 90 por ciento de los austríacos son partidarios de los aliados.

El cuartel general de los franceses libres reveló, mientras tanto, que las últimas ediciones de los diarios clandestinos que se publican en Francia anuncian el recrudecimiento de los actos de sabotaje y de los ataques a soldados alemanes. En Normandía, patriotas franceses arrojaron granadas de mano contra una columna de tropas alemanas y volaron una línea férrea cerca de El Havre, descarrilando un tren. En Brest se produjo un ataque con dinamita contra un comedor militar alemán durante la hora del almuerzo. Instalaciones eléctricas fueron destruídas cerca de Lorient. En Armentieres fueron dañados 12 camiones alemanes y en las fábricas siderúrgicas de Lesquin, cerca de Lila, 800 orugas para tanques fueron destrozadas completamente. La línea férrea Lila-Bruselas fué cortada en dos puntos. Además se informa que se realizaron numerosos ataques a las oficinas de los partidarios de Jacques Doriot y Marcel Deat en París.

**Las demostraciones en el día de la Bastilla**

LONDRES, 19. — En el cuartel general de los franceses libres se anunció que en el día de la Bastilla se organizaron grandes manifestaciones en la zona no ocupada de Francia, produciéndose varias "grescas" entre partidarios del mariscal Petain y los del general De Gaulle. En Grenoble, 4.000 personas se mostraron en la plaza de Nuestra Señora gritando "viva De Gaulle y viva la libertad", y desfilaron luego por las calles profiriendo el grito de "al cadalso con Laval".

Poderosas formaciones de fuerzas de policía trataron de dispersar a los manifestantes, pero sus esfuerzos resultaron infructuosos.

**Fué arrestado el general Laurencie**

LONDRES, 19. — Se afirma que el ex-delegado del gobierno de Vichy ante las autoridades alemanas de París, general Laurencie, fué arrestado y enviado a un campo de concentración por orden del jefe del gabinete, señor Laval. La noticia fué propalada por la B. B. C., pero hasta ahora no se dió explicación alguna por la causa de la detención.

**Laval es partidario de la restauración monárquica**

ZURICH, 19 — Los medios políticos dicen que el presidente del Consejo de Francia, Pierre Laval, es activo partidario de la restauración monárquica en España, de conformidad con el antiguo plan de una poderosa unión latina entre Francia, España y Portugal, y basado en la premisa de que algún día Italia se alejará de Alemania.

**Laval intenta entregar la escuadra francesa al Eje**

LONDRES, 19. — (Especial) En un editorial de la fecha, el "Daily Telegraph" publica el siguiente comentario sobre la actitud de Laval con respecto a la flota francesa:

"Laval ha enviado una serie de protestas contra las medidas y actos de los Estados Unidos acerca de la marina de guerra francesa. Todo el mundo conoce ya la declaración de Mr. Sumner Welles, en el sentido de que Vichy rechazó las propuestas del presidente Roosevelt a fin de llegar a un acuerdo para asegurar que los buques de guerra franceses serían retirados del puerto de Alejandría y puestos fuera del alcance de Alemania e Italia. Ahora Laval ha sido autorizado para exponer las razones de su servilismo hacia los codiciosos enemigos de Francia.

"Su explicación se reduce a que mientras Hitler y Mussolini han cumplido fielmente las estipulaciones del armisticio, de manera que Laval debe demostrar igual lealtad. Según las condiciones del armisticio, la escuadrilla naval francesa que está en Alejandría debería haber regresado a puertos franceses, y lo hubiese hecho si no hubiera sido bloqueada; por lo tanto, debería ahora colocarse al alcance de las garras del Eje.

"Sin embargo, ni siquiera el vergonzoso armisticio exigía semejante degradación. La escuadrilla francesa estaba operando conjuntamente con la flota británica en el Mediterráneo, cuando el mariscal Petain se rindió al enemigo, y Petain no tenía poder ni derecho para traicionar a sus aliados, entregándoles los buques y sus tripulaciones al enemigo de su país. Pero el armisticio establecía que no se fabricarían nuevos armamentos en la Francia ocupada, y Vichy ha abastecido al ejército alemán con aviones y vehículos motorizados. Uno de los "patriotas" de Vichy hizo todo lo que pudo para entregar Siria a los alemanes; otro entregó la Indochina francesa a los japoneses, y con ello les dió una base para que pudieran atacar a los Estados Unidos y al Imperio Británico. Un tercero salió para "limpiar" a Madagascar de patriotas franceses, y habría permitido el establecimiento de fuerzas navales y aéreas niponas allí, de no haber intervenido la expedición británica. Fué necesario que los Estados Unidos trataran directamente con el alto comisionado francés en las Antillas, haciendo caso omiso de Laval, a fin de asegurar la inmovilización de los buques franceses surtos en la Martinica y Guadalupe.

"El espectáculo que ofrece Laval al testimoniar su lealtad hacia Hitler y Mussolini, es en verdad instructivo, y no hay duda de que ellos deben sentirse muy [illegible] tributo que les [illegible] asociado. La declaración de los Estados Unidos, de que Gran Bretaña estaría en su pleno derecho al ordenar el retiro de las naves francesas por el canal de Suez, o las hundiera si no acataban las órdenes, ha sido contestada con una amenaza velada. Si los barcos fueran hundidos, escribe Laval, los Estados Unidos tendrían que asumir la responsabilidad por una serie de consecuencias resultantes de esa acción." Sus manifestaciones son oscuras, pero leyendo entre líneas, se desprende que si la escuadrilla francesa que está en Alejandría fuese destruída por los aliados, Vichy entregaría al Eje naves mucho más poderosas que tiene en "Tolón".

# TRANSMISIÓN DEDICADA A COLOMBIA

## Se realizará mañana con motivo de festejar su fecha patria

BUENOS AIRES, 19. — Con motivo de un nuevo aniversario de la independencia de la república de Colombia, mañana se realizará una transmisión radiotelefónica de 12 a 12.30, organizada por el Comité de Exportación y Estímulo Industrial y Comercial del Ministerio de Agricultura de la Nación.

En esta oportunidad harán uso de la palabra el consejero de la embajada de Colombia, doctor German Era, el secretario general del Comité organizador, don Manuel Julio Rial. Además se ha confeccionado un importante programa artístico.

**En octubre se realizarán jornadas odontológicas**

BUENOS AIRES, 19. — En la semana comprendida entre el 11 y 17 del próximo mes de octubre, con el patrocinio de la Asociación Odontológica Argentina, se realizarán en esta capital las novenas jornadas científicas de esta institución, dedicadas a los profesionales del interior.

Previamente, durante los días 1o. al 10 del mismo mes, se dictarán cursos de perfeccionamiento, exclusivamente reservados para asociados del interior del país y para delegados argentinos o extranjeros que concurran a los mismos.

**Folleto del Ministerio de Hacienda**

BUENOS AIRES, 19. — El ministro de Hacienda de la Nación ha dispuesto la distribución de un folleto que contiene el informe número 86 de la Dirección General de Estadística sobre el comercio exterior argentino en el primer trimestre de 1942 y su comparación con el del mismo período del año anterior, que se diera a conocer oportunamente.

Como se recordará, dicho informe comprende las cifras generales de la exportación en ese lapso, como asimismo las de importación e intercambio comercial argentino, según países de procedencia y destino; el comercio de metálico, y las recaudaciones aduaneras y portuarias.

**Homenaje del personal femenino de Obras Sanitarias**

BUENOS AIRES, 19. — El personal femenino de Obras Sanitarias de la Nación rindió un homenaje a la memoria del señor Carlos Sailler, que ocupara el cargo de vocal del directorio. A las 11 se reunieron frente al mausoleo que guarda sus restos en el cementerio del Norte, las empleadas de esa repartición, descubriéndose una placa recordatoria. Usó de la palabra para referirse a la obra realizada por el extinto, la señora Rosa Ferraro de Iriondo.

**Homenaje a la memoria de Carlos Pellegrini**

BUENOS AIRES, 19. — La agrupación patriótica Carlos Pellegrini, realizó un acto de homenaje a la memoria del ilustre estadista. Se realizó éste en el cementerio del Norte, frente a la tumba que guarda sus restos, haciéndose presente una delegación del colegio Carlos Pellegrini y representantes de la Asociación de Guerreros del Paraguay. Hablaron sobre la personalidad del destacado hombre público, el presidente de la entidad patrocinante, doctor Cayetano Epifanio, el señor Miguel Herrera, la señorita Amanda Casella, el señor Alfredo Casella y el presidente de la Universidad Carlos Pellegrini.

**Mañana será inaugurada una escuela**

BUENOS AIRES, 19. — En una sencilla ceremonia será inaugurada mañana la escuela Presidente Teniente General Uriburu, número 22, del Consejo Escolar 19. A dicho acto concurrirá el presidente de la Nación, quien izará la bandera nacional; el presidente del Consejo Nacional, doctor Ledesma, y el presidente del distrito, doctor Adolfo Mugica, quienes harán uso de la palabra.

Asimismo se cumplirá un programa que estará a cargo de los alumnos de la escuela.

**Demostración al doctor Rothe**

BUENOS AIRES, 19. — En los salones del Jockey Club, mañana será servido un almuerzo en honor del ministro de Justicia e Instrucción Pública, doctor Guillermo Rothe.

Ofrecen esta demostración los embajadores del Uruguay, del Brasil, de Chile y de Bolivia.

**Conferencia sobre organización hospitalaria**

BUENOS AIRES, 19. — El secretario general del Departamento Nacional de Higiene, pronunciará una disertación por L. R. A. mañana a las 22.20. El tema que desarrollará en esta nueva conferencia versará sobre la organización hospitalaria.

## ENTRO EN VIGENCIA UN DECRETO, EN BRASIL, SOBRE RACIONAMIENTO

RIO DE JANEIRO, 19. — A medianoche de ayer entró en vigencia el decreto prohibiendo la circulación de los automóviles particulares, a fin de economizar combustibles y poder utilizar el existente en la industria y el comercio. El gobierno dispuso que ningún propietario de automóvil paralizado podrá despedir a su motorista, debiendo emplearlo en trabajos concordantes con sus aptitudes hasta tanto se busque una solución a la escasez de nafta.

Las autoridades adoptaron medidas de protección para los choferes, que, no obstante la advertencia hecha a los propietarios, fueron despedidos de sus empleos con el pretexto de que no pueden ejercer su profesión a causa de la situación planteada.

## VASTAS MANIOBRAS DE FUERZAS DE LA UNION

HONOLULU, 19. — Las autoridades militares anunciaron que "fuerzas norteamericanas que participan en vastas maniobras en Oahu, repitieron teóricamente ataques japoneses, con el asesoramiento de jueces, y en circunstancias ideadas por éstos pusieron fin a un período de ejercicios de dos días, con un general sentimiento de calma y confianza".

Un portavoz declaró que no se hará ningún anuncio ulterior acerca de los resultados de la acción, los cuales serán discutidos en una reunión de oficiales de alta graduación.

## NUEVO EMBAJADOR DE MEJICO EN CHILE

MEJICO, 19 — El nuevo embajador de Méjico en Chile, señor Rodríguez, partirá el jueves para Santiago acompañado de 9 miembros del personal de la embajada.

# ACTUALIDAD DEL FRENTE RUSO



Tropas rusas alistándose con sus tanques, momentos antes de dirigirse al campo de operaciones en el frente sur

## NUEVA C. D. DEL CIRCULO DE PERIODISTAS DE LA Prov. DE CORRIENTES

CORRIENTES, 19. — El Círculo de Periodistas correntino celebró sesión a fin de proceder a la elección de la comisión directiva para actuar durante el período de un año. La nueva comisión quedó integrada de la siguiente manera: presidente, Adolfo Capece; vice, Gustavo A. Ageret; secretario, Abelardo Vázquez; pro, Máximo A. Alegría; tesorero, Sabino Acosta Monlon; pro, Humberto Dalurzo; vocales, Francisco Rivetini, Ricardo Velar y Raúl Grebe.

**Demostración de los bomberos**

CORRIENTES, 19. — Una interesante demostración realizaron los bomberos de esta ciudad, cuerpo de reciente creación. En el hipódromo San Martín llevaron a cabo varias pruebas de eficacia, que fueron presenciadas por un público numeroso. Posteriormente, los elementos adquiridos por la Municipalidad local para ese cuerpo, desfilaron por las calles de la ciudad.

**Delegado ante el Congreso de Turismo**

CORRIENTES, 19. — El Poder Ejecutivo de la provincia dió a conocer un decreto por el cual se nombra delegado ante el Congreso de Turismo a realizarse próximamente, al ministro de Hacienda, doctor Francisco Riera.

**Renunciaría el juez Mario A. Sosa**

CORRIENTES, 19. — Circula insistentemente la versión sobre la próxima renuncia del juez del crimen, doctor Mario Argentino Sosa. Entrevistado este magistrado por los periodistas, no abrió juicio respecto a esos rumores, que han tomado cuerpo, mencionándose en distintos círculos de esta ciudad.

# LA EMISIÓN DE CÉDULAS HIPOTECARIAS

## Gestionará el Banco de la provincia la autorización del Central

ROSARIO, 19. — El presidente del directorio del Banco Provincial, doctor Martínez Civetti, irá en la corriente semana a Buenos Aires para gestionar que el Banco Central autorice a dicho establecimiento la emisión de cédulas hipotecarias. Oportunamente se expidió, sin éxito, por la suma de 10.000.000 de pesos, que hubiera resultado poco para cubrir la demanda.

**El Poder Ejecutivo**

ROSARIO, 19. — Desde anoche se encuentran en ésta los doctores Argonz, Leiva y de la Torre, como así el señor de los Santos Díaz y otros funcionarios de la administración, que han venido para asistir al almuerzo que se ofreció a mediodía en el comedor de la tribuna oficial del hipódromo Independencia, con motivo de la disputa del premio "Gobernador de la Provincia".

A dicho almuerzo asistieron los miembros de la comisión directiva del Jockey Club, ex presidentes de la misma y las autoridades locales. Se ha anunciado que no será extraño que el doctor Argonz, de Rosario, siga viaje a Buenos Aires.

**El aniversario belga**

ROSARIO, 19. — En el colegio de la Santa Unión de la calle Entre Ríos, se realizó esta mañana una función religiosa con motivo del aniversario de Bélgica, presidiéndola el cónsul de ese país, señor Luis Ortiz de Guinea. Concurrieron los miembros de la colectividad y los cónsules de los países aliados.

**El proceso por cuatrerismo en Juncal**

ROSARIO, 19. — Ayer a mediodía fué puesto en libertad José Perelló, a quien se había detenido por complicidad, en el proceso que por abigeato se sigue contra Domingo Servio, comisario de Juncal, departamento Constitución, cuando sólo había tenido en depósito varios animales, que le entregara él mismo para su cuidado, perjudicándosele, dado que no pudo nunca cobrar la manutención de los mismos. Perelló presentó a la justicia las notas que el comisario Servio le enviaba con sus agentes de policía debidamente firmadas, en las que solicitaba la entrega al portador de los animales que en cada oportunidad le había hecho dejar. No extrañaría que se vea implicado en el asunto Marcos Vigelich, juez de paz de Juncal, ya que en el sumario policial están agregados unos expedientes de ventas, que él legalizó, y cuyo firmante es una persona imaginaria.

**Curso sobre la canción europea**

ROSARIO, 19. — Con la colaboración de la cantante de cámara belga, Lancy, en la sala central del Museo Municipal de Bellas Artes, el doctor Ernesto Epstein ha iniciado un curso titulado "Aspecto de la canción folklórica europea".

**Inauguración consultorios del hospital Ferroviario**

ROSARIO, 19. — Se efectuó esta mañana la inauguración oficial de los 8 consultorios externos instalados en el Hospital Ferroviario de San Juan y Entre Ríos, habiéndose gastado en su construcción 40.000 pesos. Asistieron el doctor Argonz, sus ministros y las autoridades locales, hablando los señores Luis Girola, por la comisión mixta; Luis González, presidente de la Unión Ferroviaria; Jesús Arce, por La Fraternidad, y Demetrio Figueras, por la comisión mixta rosarina. Se pasó luego al local de la Unión Ferroviaria, calle Salta 3519, donde se sirvió un lunch a los concurrentes, pronunciándose con ese motivo varios discursos.

**El doctor Fresco**

ROSARIO, 19. — Se encuentra en ésta acompañado de su esposa y una sobrina, el doctor Manuel A. Fresco, que con este motivo visitará la fábrica de carburo de calcio, inaugurada hace pocos meses, de la cual es uno de sus principales accionistas.

## FARMACIAS DE TURNO

**Segundo Turno**

DESDE EL DOMINGO 19 AL SABADO 25 DE JULIO, INCLUSIVE

**Mercado Central**, S. Jerónimo 2246, Tel. 12200; **Gómez Cello**, Tucumán 2634, Tel. 11588; **Cordero**, Av. Freyre y Rioja, Tel. 11144; **Select Vidas**, Humberto 1o. 2343, T. 13292; **Raspanti**, [illegible] 2049, T. 18008; **Moderna**, Bv. Gálvez y Alberdi, T. 19006; **Capos**, 25 de Mayo y C. Pujato, T. 19723; **F. Raspanti**, Pte. Sevilla y Tucumán, Tel. 12110; **Sanidad**, Las Heras y Frank, Tel. 18322; **Guadalupe**, Av. Gral. Paz y J. de la Rosa, T. 18223; **Irupé**, Francia y Bv. del Estero, T. 12061.

**Servicio nocturno** — Con farmacia abierta: hasta las 22 hs.: F. Raspanti, Capos y Moderna; hasta las 23: Gómez Cello, Irupé, Mercado Central, Raspanti, Guadalupe y Select Vidas. Con farmacia cerrada, por recetas y medicamentos de urgencia: Gómez Cello, Cordero, Moderna, Guadalupe y Sanidad.

## Oficina Demográfica

Atento a lo establecido en la Ordenanza respectiva, y por disposición Superior, [illegible] por intermedio de [illegible] a los arrendatarios de nichos vencidos en [illegible], para que en el término de treinta días, contados desde la fecha de ésta publicación, se presenten a la Dirección de Cementerios a renovar el arrendamiento de los mismos. Vencido este último plazo, los nichos que no se hubieren atendido se mandarán desocupar, pasándose los restos que contengan a una fosa común sin [illegible].

| Sec. | No. | Clase | Inhumados |
|---|---|---|---|
| 18 | 58 | Grande | Juan Carreras |
| 21 | 20 | ,, | Gregoria N. de Sánchez |
| 21 | 7 | ,, | Ramona Pereñiado de Díaz |
| ,, | 84 | ,, | Dora Camissa de Helman |
| 22 | 14 | ,, | José Pozzo |
| 30 | 24 | ,, | Teresa Danesi de Vázquez |
| 44 | 150 | ,, | Ignacia Beatriz Máximo |
| 60 | 26 | ,, | Catalina D. de Sarela |
| ,, | 42 | ,, | Máximo G. de Gago y Eustaquio C. |
| ,, | 136 | ,, | Angela Bernal de Segallini |
| ,, | 145 | ,, | Valentín Calligari |
| 61 | 177 | ,, | Natalia F. de Yacomo |
| ,, | 178 | ,, | Mercedes Ayala |
| ,, | 180 | ,, | Eleuterio Vida |
| Esp. | 50 | Chico | Josefa Antonia García |
| 3 | 12 | ,, | Juan R. Bertuzzi y 20 Elisa S. de |
| ,, | 15 | ,, | N. N. Puig |
| 19 | 65 | ,, | Francisca G. de Pérez (c) |
| 25 | 14 | ,, | Antonia Mercado |
| 60 | 13 | ,, | Miguel Adolfo Donadío |

Dirección de Cementerios, Julio 10 de 1942. — Manuel A. Monti, Director. — Tito Scrobi, Sub-Secretario de Gobierno. v9|8

Por disposición Superior y de conformidad con las disposiciones de las Ordenanzas en vigencia, se hace saber a los deudos de los inhumados en tierra, en el CUADRO No. 1, para grandes, hileras A a O inclusive y en las fosas señaladas del 1 al 43, inclusive; cuyo término de ocupación corresponde desde el 14 de abril al 12 de julio de 1934, que habiendo vencido el tiempo reglamentario por el que fueran ocupadas dichas fosas, se les acuerda un plazo de treinta (30) días, contados desde la fecha de ésta publicación, para que procedan a la exhumación de los restos existentes en los espacios referidos.

Vencido dicho término, se procederá a la remoción de los restos que no hubieran sido retirados, depositándolos en una fosa común [illegible].

Dirección de Cementerios, Julio 10 de 1942. — Manuel A. Monti, Director. — Tito Scrobi, Sub-Secretario de Gobierno. v9|8

## Reanudación de clases en las escuelas de la provincia de Bs. Aires

LA PLATA, 19. — Serán reanudadas mañana en todas las escuelas públicas y privadas de la provincia, las clases, de cuerdo a la resolución tomada por el director general de escuelas. El informe del cuerpo médico escolar, relacionado con la prolongación de las vacaciones de invierno, movió al referido funcionario a no hacer uso de la facultad concedida por el Consejo de Educación. En consecuencia, mañana serán reanudadas las clases.

## ENVIO DE ROPAS PARA NIÑOS DE EUROPA

BUENOS AIRES, 19. — Zarpará el jueves próximo del puerto de esta capital el vapor de bandera griega "Kassos", fletado por el gobierno de Lisboa, con destino a Europa, portador de importantes envíos de ropas de lana para los niños de las naciones en guerra, que actualmente se encuentran hospitalizados en diversas ciudades de Suiza.

Dicho envío ha sido organizado por la delegación argentina de la Unión Internacional de Socorro a los Niños. Hace pocos días, en la secretaría de esa delegación se recibió un telegrama de Ginebra, firmado por el secretario general, señor Georges Thelin, informando que fueron recibidos convenientemente los cajones con ropas enviados últimamente por la delegación latinoamericana para los niños franceses y belgas. Según agrega el despacho, la distribución está ya organizada por la Unión Internacional de Socorro a los Niños. Aquél expresa su agradecimiento a los donantes de la Argentina por ese gesto de solidaridad, en momentos que siguen siendo tan considerables las necesidades de la niñez europea.

Para el próximo envío de ropas, se ha dispuesto recibir las donaciones hasta el 22 del actual en la secretaría de la delegación argentina O'Higgins 1837, teléfono 73-Pampa-8507.

# SE CREARA UNA COOPERATIVA EN RAFAELA

## Con este propósito se realizó hoy una reunión en el C. Comercial

RAFAELA, 19. — Esta mañana se reunieron en el Centro Comercial, con el propósito de considerar la posibilidad de formar una Cooperativa de Abastecedores, algunos dueños de carnicerías locales, con la asistencia del gerente de la entidad, señor Francisco Perucca, autor de la iniciativa.

Después de las conversaciones sostenidas se dispuso que la formación de la cooperativa propuesta y todas las cuestiones inherentes a la misma, sean estudiadas detenidamente a los efectos de encarar la cuestión en forma eficaz.

Los abastecedores serán convocados a nuevas reuniones para continuar con el tratamiento de la iniciativa aludida.

**Festejos en el barrio 9 de Julio**

RAFAELA, 19. — Esta mañana se realizaron diversos actos en el barrio 9 de Julio, prosiguiendo el desarrollo del programa preparado por la comisión vecinal.

Esta noche se realizará un baile en el pabellón San Martín, durante cuyo desarrollo, se procederá a la elección de la reina de la fiesta.

**Mañana se reanudarán las clases**

RAFAELA, 19. — Se reanudarán mañana las clases en las escuelas dependientes del gobierno de la provincia, después de las vacaciones de invierno que se iniciaron el día 10 del corriente.

**Los festejos patronales en Aldao**

RAFAELA, 19 — Ayer se efectuaron las fiestas patronales en Aldao, estación Casablanca, las que contaron con la presencia de una numerosa delegación de vecinos de esta ciudad.

Durante la realización del banquete con que culminaron los actos de la mañana, usaron de la palabra el director de la escuela fiscal del lugar, señor Piantanida, quien tuvo oportunas referencias al esfuerzo de los hombres del campo en colaboración con los maestros. Posteriormente habló el Rev. Emiliano Cerdán de ésta y luego agradeció el señor jefe de policía del departamento.

**Mal estado del camino de Humberto 1o. a Aldao**

RAFAELA, 19. — Persisten las malas condiciones de tránsito en la carretera que une las localidades de Humberto 1o. y Aldao, lo que da lugar a serias dificultades en el tránsito normal de vehículos entre ambos puntos y esta ciudad.

La empresa de ómnibus que hace el recorrido entre ambas localidades con puntos terminales en esta ciudad, se verá obligada, como lo anunciamos, a suspender sus viajes, cosa que habría hecho conocer ya a la Dirección de O. Públicas de la provincia.

No se advierten, a pesar de las protestas del público y de la prensa, indicios que permitan suponer que las autoridades viales estén dispuestas a remediar el problema, que afecta importantes intereses de las zonas aludidas.

**Obreros de la construcción**

RAFAELA, 19. — En la sede de la oficina regional del Departamento del Trabajo se realizó ayer una reunión de delegados y obreros patrones de la industria de la construcción, considerando el pliego de condiciones que presentaron los primeros y que contiene el pedido de mejoras, prometiendo el director de la oficina que en el curso de la semana estudiará los puntos planteados en la reunión de referencia.

**Reunión gremial**

RAFAELA, 19. — En la sede del Centro Comercial se reunieron ayer los patrones ladrilleros, para considerar cuestiones gremiales.

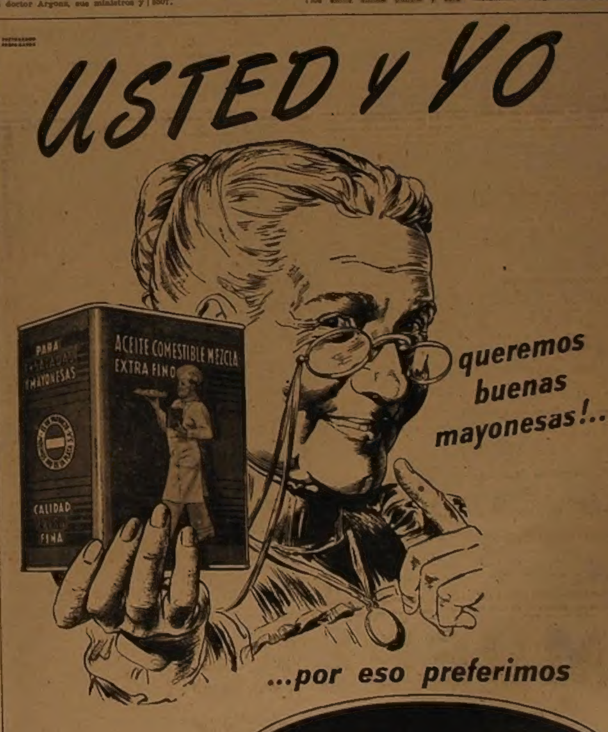
Posteriormente y con los mismos fines realizaron una reunión en el mismo local los dueños de panaderías.

## EL COLEGIO MILITAR RINDIO HOMENAJE A LA MEMORIA DE SARMIENTO

BUENOS AIRES, 19. — El Colegio Militar de la Nación rindió un homenaje a la memoria de don Domingo Faustino Sarmiento, en ocasión de cumplirse el 73o. aniversario de la creación del cuerpo, del que fué principal gestor el destacado patricio. A las 11, y ante un público numeroso, se reunieron alrededor del monumento erigido a Sarmiento, en los jardines de Palermo, todos los efectivos del colegio Militar de la Nación, con sus jefes y oficiales, presidiendo el acto el inspector general del ejército, general Martín Gras. La banda del instituto ejecutó el Himno Nacional, descubriéndose a continuación una placa recordatoria. En nombre del cuerpo habló el teniente general Angel N. Nanni.

Una vez que hubo hecho uso de la palabra, los cadetes desfilaron frente al monumento, y luego por la avenida Alvear, para dirigirse desde allí hacia su acantonamiento.





EL LITORAL
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
[illegible]
SANTA FE, JULIO 19 DE 1942

## El problema escolar en el norte de la provincia

En otras oportunidades nos hemos ocupado de la situación de las escuelas nacionales en el norte de la provincia y de los perjuicios que se estaban causando a numerosos núcleos de población infantil, a consecuencia de la falta de un plan de organización de la enseñanza. En efecto, numerosos niños no cuentan con escuela o reciben una instrucción deficiente; tal lo que ocurre en la escuela nacional No. 1 "Estancia Los Ceibalitos", en la de Santa Lucía, en Kilómetro 10 donde faltan maestros y la escuela nacional 101 que no se abrió y en Guaraipela y en los establecimientos Bovril donde no se imparte enseñanza primaria porque no hay escuelas.

Nuestro corresponsal de la zona de La Gallareta nos informa que a pesar de las gestiones iniciadas ante el Consejo Nacional de Educación, no ha sido posible llenar las vacantes que se originaron a principios del año escolar. Con la apertura de la fábrica de tanino los alumnos han aumentado en más de 550 y los pocos docentes que ejercen funciones en el establecimiento, para no privar totalmente de enseñanza a muchos niños, se han visto obligados a dar clase en dos turnos, de manera que cada uno de ellos resulta de dos horas y cuarenta y cinco minutos, en vez de cuatro. En el año escolar de 210 días, esa pérdida diaria de clase representa 65 días, vale decir que prácticamente la enseñanza alcanza a llenar solamente 145 días. Por esas mismas causas deben adoptarse horarios inconvenientes para la estación invernal, aparte que el pueblo se siente justamente alarmado ante la evidencia de que las perspectivas no mejorarán, por cuanto la intervención del Consejo Nacional de Educación ha sido completamente nula.

Mientras esto ocurre en el Norte de nuestra provincia, en el territorio nacional del Chaco la inspección realizada por un visitador del Consejo de Educación, dió por resultado una serie de comprobaciones, tales como inscripciones falsas de alumnos, establecimientos que no funcionaban, ubicación inadecuada de escuelas y de escuelas que hasta la fecha no abrieron sus aulas. En la misma zona de la capital del territorio la mala distribución del alumnado determinó que haya establecimientos que se encuentran casi sin alumnos y los docentes están a la espera de que la superioridad los traslade a otros sitios donde su presencia se reclama insistentemente.

Naturalmente, que el caso de la escuela No. 1 de La Gallareta no es el único y numerosas escuelas nacionales se encuentran en la misma situación. Pero, como podrá apreciarse según el resultado de la investigación en el territorio del Chaco, lo que ocasiona principalmente la escasez de maestros en determinados sitios es la mala distribución y el poco control que se ejerce sobre la mayoría de los establecimientos. Por otra parte, el maestro que está obligado a duplicar su labor para poder atender a más alumnos de lo conveniente, no puede, desde ningún punto de vista, aceptar la total responsabilidad de su esfuerzo pedagógico. Hay que admitir que lo más grave del asunto es que la enseñanza se resiente, a pesar de que el docente ponga de su parte el mayor empeño y hasta se sacrifique en beneficio del niño.

La creación de numerosos establecimientos nacionales en la zona norte de la provincia no ha respondido a las exigencias de la población infantil ni mucho menos a las necesidades que posteriormente se plantearon. Los puestos de los maestros que se trasladaron no han sido llenados y el Consejo Nacional de Educación no atiende los reclamos de los pobladores de las zonas perjudicadas. No es necesario, pues, insistir más sobre el asunto, ni abonar los pedidos con nuevos ejemplos. Ambos sobran y convendría que en este caso el Consejo de Educación tomara la palabra.

## El estado de la ruta 11 entre El Rabón y Las Toscas

En diversas oportunidades hemos señalado a la Dirección Nacional de Vialidad la conveniencia de realizar algunas mejoras en el tramo de la ruta 11 entre El Rabón y Las Toscas a fin de poner a ese camino en condiciones de prestar mejores servicios a la zona e impedir además las interrupciones que se producen a veces debido a los malos desagües.

Como es sabido, la ruta 11 constituye prácticamente el único camino que une a la provincia con la gobernación del Chaco, pues el que pasa por el departamento 9 de Julio se encuentra a más de [illegible] kilómetros de distancia, estando por lo tanto muy a trasmano y no tiene además el tránsito de aquel. Aparte de esto, la ruta 11 tiene una gran importancia en esa zona desde el punto de vista de las comunicaciones locales, porque es también el único camino que hay entre Las Toscas y las colonias de más al norte, como El Rabón, Florencia y Villa Guillermina, inclusive. Por allí también se efectúa el transporte de la caña proveniente de las colonias del norte, que se elabora en un ingenio que existe al sur de Las Toscas, lo que tiene lugar durante los meses de invierno, más o menos desde mayo hasta setiembre. La circulación permanente de los carros que se efectúa para peor en una época de frecuentes garúas y de sol escaso, produce la destrucción del camino, dando lugar a que con frecuencia quede interrumpido el tránsito de vehículos y el transporte de pasajeros, ocasionando los inconvenientes que es de suponer.

A fin de solucionar esta situación, los vecinos del lugar han gestionado desde hace tiempo ante la Dirección Nacional de Vialidad la ejecución de dos obras suplementarias que son un camino para la circulación de los vehículos pesados y dos de unos 15 kilómetros y desagües para dar salida al agua que se acumula en toda esa zona, proveniente de las lluvias que ocasionan el desborde de las cañadas.

Tanto el camino suplementario que se pide, como los trabajos de desagües, no exigirán una inversión considerable de dinero, mientras que reportarán en cambio grandes beneficios. En efecto, para el tránsito de los carros cargados con caña y otros vehículos pesados, no se requiere construir un camino en perfectas condiciones, sino nivelar el terreno únicamente y terraplenar algunas lagunas de poca importancia. En cuanto a los desagües, sólo falta terminar uno que se ha iniciado en el límite de los campos de la Sucesión Fish y Mangini, que se encuentra construído en una tercera parte y habilitar los otros dos a los cuales sólo faltaría realizar algunas pequeñas obras, según tenemos entendido.

La terminación de estos desagües serviría también para dar salida hacia el río al agua que cubre una gran extensión de terreno dedicado a la ganadería, que se inunda con frecuencia, como ocurre precisamente ahora, ocasionando pérdidas y trastornos de todo orden a los productores.

La Dirección Nacional de Vialidad podría con un pequeño esfuerzo llevar a cabo esas mejoras, lo que aparte de beneficiar a una zona importante y progresista, le ayudaría a realizar una apreciable economía en lo que se ve obligada a gastar continuamente en la conservación de ese camino, a causa de las deficiencias apuntadas.

## La revaluación de las propiedades

**Prosiguen los estudios de la comisión creada por la nueva ley**

De acuerdo con las disposiciones de la ley de revaluación dictada por la Legislatura, originaria del Poder Ejecutivo, la comisión creada por la misma, y que preside el ministro de Hacienda y Obras Públicas, ha encomendado la preparación del proyecto general de revaluación en todos los departamentos al ingeniero Víctor Nicoli, vocal del Directorio de Obras Públicas, quien se encuentra en uso de licencia mientras dure la misión que se le ha encomendado.

Lo reemplazará en el Directorio, el jefe de la sección conservación de caminos en el Departamento de Vialidad, sección Rosario, ingeniero Andrés E. Novero.

## Tercer Congreso Argentino de Sociedades Rurales

**Trabajo presentado por la Sociedad Rural de Reconquista**

La Sociedad Rural de Reconquista ha presentado a la presidencia de la Confederación de Asociaciones Rurales de Buenos Aires y La Pampa que auspicia el tercer congreso argentino de sociedades rurales a celebrarse en el corriente mes en la capital federal, un trabajo que constituye realmente un plan de reconstrucción nacional en el orden administrativo, económico y financiero.

En el trabajo se citan numerosos antecedentes, datos estadísticos comparativos y observaciones y remite a la Confederación, un folleto que contiene la mayor parte de los puntos del trabajo; el mencionado folleto abarca los fundamentos de esos puntos, los que fueron aprobados por unanimidad, el año pasado por el consejo directivo de la Confederación de Asociaciones Rurales del Centro y Litoral Oeste reunido en Rosario.

Los puntos con sus respectivos fundamentos que contiene el mencionado trabajo, son los siguientes:

1o. — Creación del Consejo Superior Económico Nacional. A este respecto cita numerosos antecedentes de los países del mundo que lo han creado, con resultados halagüeños. Son la mayor parte de las naciones. Consigna referencias sobre la reforma constitucional brasileña de 1937. Afirma la sociedad proponente que si en nuestro país se creara dicho consejo, con facultades rectoras, coordinadoras, asesoras del Poder Ejecutivo y del Legislativo, simplificadora de tantas juntas, comisiones y direcciones reguladoras, ordenadora de la labor dispersa que estos organismos realizan actualmente con las consecuencias inevitables que ello apareja, se lograría encauzar la administración y la economía nacional por nuevos rumbos y dentro de una organización armónica, constructiva y de una gran economía de energías y de recursos por cientos de millones de pesos anuales, con lo que por lo pronto se evitarían los déficits que son cada vez mayores y enormemente abrumadores para la producción nacional.

2o. — Reducción a lo indispensable los presupuestos de gastos de la Nación, de las provincias y de las municipalidades. Estudiar y aprobar primeramente los recursos y luego sancionar los gastos de la administración pública debe ser el procedimiento a seguir y no como se hace hasta ahora, presupuestar los gastos sin saber con qué recursos se cuenta para ello, como primera providencia.

3o. — Desgravar o por lo menos reducir al máximo los impuestos que pesan sobre la explotación industrial; reducción de los fletes; construcción de caminos afirmados de la red troncal para que el transporte sea rápido y barato de un extremo a otro del país; estimular la industria naciente y fomentar el arraigo del capital a tal efecto suprimiendo, a la vez, toda traba de carácter nacional, provincial o municipal que impida la expansión industrial argentina.

Manifiesta que el proceso evolutivo industrial es largo y lento.

4o. — Fomento del intercambio comercial interno y del que corresponda mantener e intensificar con las naciones del Continente americano aboliendo trabas aduaneras y suscribiendo tratados en que los intereses del Continente armonicen con la política de buena vecindad.

5o. — Represión de los monopolios y de la especulación excesiva. Aplicación eficiente de la ley 12.591 y de disposiciones que consulten las exigencias y derechos tanto del productor auténtico como del consumidor.

6o. — Fomento del cooperativismo. Ampliamente conocidos los resultados del cooperativismo, dice la Sociedad Rural de Reconquista que en nuestro país ha arraigado profundamente. Recuerda a provincias que, como Entre Ríos, marchan a la cabeza del movimiento cooperativista. Cita la organización eficiente del cooperativismo en diversas zonas de la campaña argentina, de localidades importantes etc. y el congreso reciente realizado en Bragado (provincia de Buenos Aires).

7o. — Creación de frigoríficos nacionales, regionales, en todas las zonas del país, aboliendo toda traba que impida la libre circulación de la carne en el territorio de la República estableciendo una inspección sanitaria nacional.

8o. — Que el Poder Ejecutivo invite a productores y consumidores a una asamblea general para tratar la situación del país. Los organismos representativos con personería reconocida, formarían parte de esa asamblea integrada por delegados de todas las zonas del país.

Como punto aparte propone — insistiendo en lo propuesto hace varios años en una asamblea nacional convocada por la misma confederación de Buenos Aires y La Pampa — la creación de la Confederación Nacional de Asociaciones Rurales.

El delegado de la Sociedad Rural de Reconquista, autor de estos trabajos, es el Sr. Alejandro E. Gruning Rosas.

### VOCES DEL PUEBLO

## La escasez de combustible

Firmada por "Un peatón", hemos recibido una misiva donde su [illegible] nos pide que iniciemos una campaña tendiente a generalizar en nuestra ciudad la vieja costumbre de caminar, abandonando en lo posible los medios mecánicos de locomoción con el único propósito de ahorrar combustible.

El anónimo corresponsal que, sin duda, debe cultivar el humorismo, comienza así su interesante carta:

"Señor director: Su diario, que encara con voluntad y decisión los problemas que de continuo se plantean, tiene ahora un nuevo motivo cuya consideración satisfará ampliamente los legítimos anhelos de la opinión pública. Ya que la carne, el pan y demás artículos alimenticios siguen por las nubes, a pesar de los reiterados comentarios periodísticos tendientes a lograr, si no la rebaja, por lo menos la estabilización de los precios, convendría insistir ahora sobre el problema de la falta de combustibles no para que éste se agrave —como en el caso de las subsistencias, sino para que se logre un menor consumo de nafta y kerosene.

"Hasta el tiempo, mejor dicho la temperatura, colaborará en la solución del problema como se lo demostraré más adelante.

"Estimo que las autoridades no tendrán inconveniente alguno en aceptar la sencilla medida que propongo, ya que en repetidas oportunidades han demostrado hallarse dispuestas a sacrificarse en bien de los sagrados intereses de la población.

"Los miles de litros de nafta que consumen actualmente los automóviles oficiales, algunos de ellos innecesarios, podrían economizarse permitiendo así que se abastecieran de combustible los camiones, ómnibus y colectivos que constituyen una fuente de actividad que beneficia a numerosos hogares. El gobierno, al parar sus vehículos automotores, economizaría una crecida suma de dinero y conservaría, de ese modo, en perfectas condiciones hasta tiempos mejores, el excelente y costoso material rodante que posee.

"Además, los altos y también los modestos funcionarios que hoy vemos deslizarse por las calles de la ciudad, apoltronados en sus veloces automóviles oficiales, tendrían la oportunidad de democratizarse y tomar calor de pueblo —tan necesario en este crudo invierno—, viajando en tranvías y ómnibus o confundiéndose con el resto de los ciudadanos que diariamente recorren a pie distintos sitios de la ciudad. Resultaría hasta simpático que los funcionarios oficiales, lo mismo que sus familias, fueran al cine, al teatro o, simplemente de paseo, por sus propios medios, mucho más sanos y económicos, sobre todo para el Estado.

"Con parte de la nafta que hoy consumen esos autos oficiales, se podría abastecer también a los coches de los médicos —con enfermos, se entiende— y de otras personas, el uso de cuyos vehículos constituye su medio de vida, o le es indispensable para el desarrollo de sus actividades.

"Por los motivos que expongo creo, señor director, que su diario debería iniciar una activa campaña en favor del "footing" que en invierno resulta un deporte muy agradable, además de permitirnos templar nuestros cuerpos, que podrían prescindir así del calor artificial que nos brindan las estufas hogareñas, alimentadas a kerosene, con la consiguiente economía de ese combustible.

"En definitiva, pido que se utilice el combustible en lo absolutamente necesario y dentro de la mayor economía posible. Con una pequeña dosis de buena voluntad, hagamos "footing" y nos encaminaremos hacia la posible solución de un problema que, de otro modo, puede asumir contornos de gravedad".

Hasta aquí nuestro anónimo y amable colaborador.

Por nuestra parte consideramos aceptable la insinuación que nos formula y lanzamos su "luminosa" idea, sin dejar de reconocer que el caminar también tiene sus inconvenientes...

## Colegio Farmacéutico de Santa Fe

**El plan comercial de la Franco Inglesa**

En su última sesión el Colegio Farmacéutico de Santa Fe consideró el voto formulado por el Congreso Farmacéutico y Bioquímico de Cuyo respecto al plan comercial de la Droguería y Farmacia Franco Inglesa, y resolvió adherirse a dicho voto y darlo a conocer. En los considerandos del voto se expresa que la mencionada firma concede representaciones a determinadas farmacias del interior mediante contratos en los que se establecen, entre otras exigencias, no vender los productos farmacéuticos considerados propios a las otras farmacias de la localidad, quedando estas últimas impedidas de expenderlos al público.

Se refiere el voto a los puntos de vista de capacidad personal ética y científica de los farmacéuticos, a los diversos conceptos de las actividades de los profesionales, para resolver finalmente:

1o. Repudiar el plan de la mencionada empresa por ser contrario a la ética y a la legalidad profesionales y a los principios esenciales de toda organización social-sanitaria; 2o., solicitar a la Confederación Farmacéutica y Bioquímica Argentina para que de por sí o por intermedio de sus entidades federadas se dirijan a las autoridades denunciando el plan citado; 3o., solicitar a la misma entidad la desafiliación o descalificación, si no son asociados, de todos los farmacéuticos que acepten representaciones o compromisos de este carácter u otro análogo y la publicación de sus nombres en forma permanente en los boletines y revistas periodísticas de la Confederación y entidades federadas.

## Debe ser mixto el gobierno del puerto de la Capital

**El presidente de la comisión de diputados visitará mañana al gobernador**

La situación del puerto de esta capital es el problema —excepción hecha de los que atañen directamente a los intereses de la comunidad, como los de la nafta y los artículos de consumo— que más importancia tiene en estos momentos, ante la proximidad del vencimiento del contrato de concesión.

El fracaso de la explotación en los últimos años es objeto de una investigación por la Cámara de Diputados, y una comisión de legisladores estudia actualmente la situación del puerto de la capital, confirmándose en todos sus aspectos, las denuncias que en reiteradas oportunidades se han hecho, sobre la desidia reinante, la carencia de elementos, etc.

El P. E., no ha designado todavía los miembros del directorio del puerto, que está a cargo de un funcionario, del anterior, encargado de la dirección mientras dura la investigación; hemos hecho notar el error oficial, y nuestro criterio ha sido compartido por la comisión, que ha trascendido, se dirigirá al gobernador solicitando la designación de los directores del puerto que podrán así colaborar en la tarea que se lleva a cabo.

Hemos recogido la información de que la comisión es partidaria de un directorio mixto, en el que se dé representación a las fuerzas activas, como Centro Comercial, Bolsa de Comercio, etc., que podrán concurrir con sus esfuerzos a la normalización de la situación marítima.

Mañana, el presidente de la comisión, diputado por 9 de Julio, don J. Leónidas Leguizamón, visitará al gobernador, con el fin de hacerle conocer algunos informes que ha obtenido.

## La venta de carbón vegetal en el municipio

**La Municipalidad contribuye a su encarecimiento**

Actualmente se está vendiendo en esta ciudad el carbón vegetal a precios exhorbitantes, no alcanzados en otros momentos de escasez de este combustible, por estar paralizada la producción e interrumpido el transporte a causa de persistentes lluvias.

No concurren estos factores en los momentos actuales, porque hace varias semanas que no llueve en la zona productora y el transporte se efectúa normalmente; pero otras causas han influído, algunas de ellas correlativas al encarecimiento o escasez de los demás combustibles, como la hulla y el petróleo. El encarecimiento de la vida es otro de los factores, ya que los industriales, comerciales y obreros del ramo, procuran una mayor ganancia a fin de resarcirse en parte, del aumento de los gastos.

Tales son las causas que han elevado el precio del carbón vegetal que actualmente se expende entre $ 1.50 y 2.00 la bolsa para, según la calidad.

Las autoridades municipales, en vez de buscar la forma de abaratar este producto tan necesario sobre todo durante el invierno, contribuyen a su encarecimiento con nuevas exigencias impositivas.

Uno de los vendedores ambulantes que fueron detenidos en la batida dada por los inspectores municipales el viernes y el sábado ppdo. nos ha referido que no se exactó que fueran conducidos sus carros a la Municipalidad por no haber abonado la patente de rodados, sino porque ahora se les exige, además, el pago de un peso por día como sisa. Poco ganan con la venta, a pesar de haber aumentado los precios, y si se les aplica también este impuesto, se dificultará toda posibilidad de abaratarlo.

## El proyecto de reformas a la Ley No. 2907 sobre la vivienda popular

En el pasado período ordinario el diputado por 9 de Julio, señor J. Leónidas Leguizamón, presentó un proyecto de modificaciones a la ley de la vivienda popular No. 2907, extendiendo sus beneficios; el proyecto fué despachado, pero se postergó su consideración con el fin de que el autor complementara el proyecto con la anunciada creación del Banco Edificador Oficial de Santa Fe.

La extensión de los beneficios de la vivienda popular favorecerá a los empleados u obreros públicos, provincial, municipal, nacional o de empresas privadas que llenen los requisitos exigidos por la ley; además se crea una sección especial sobre la construcción o fabricación de casas-baratas en serie, tendiendo a abaratar el costo de las mismas. La Sociedad Unión Industrial ha pasado una nota al señor Leguizamón expresándole sus felicitaciones por la iniciativa que tiende a resolver un problema de urgencia para los empleados y obreros modestos.

El Centro Comercial también ha enviado una nota en el mismo sentido, y ha trascendido que varias entidades solicitarán que dicho proyecto sea incluído en el período de sesiones extraordinarias.

## La colocación de los títulos del empréstito de veinticinco millones

No ha adoptado todavía el Poder Ejecutivo, medidas relacionadas con la emisión de títulos de acuerdo con la ley sancionada por la Legislatura, para abonar la deuda flotante del Consejo de Educación, construir escuelas, desagües, avenida costanera en esta capital, rellenamiento de los terrenos del Salado, cárceles reformadoras en Rosario y en ésta, etcétera.

Ha trascendido que el P. E., a raíz de estudios efectuados por el ministerio de Hacienda, no considera favorables los momentos actuales para la colocación de títulos, por cuya razón habríase dispuesto iniciar los trabajos proyectados en forma parcial, con el fin de obtener las mejores cotizaciones para las emisiones que se realicen.

## *La reforma de la reglamentación de la ley 2951 de estabilidad y escalafón del magisterio*

La clausura de las actuaciones de los jurados que han entendido en los concursos para la provisión de los cargos directivos y docentes vacantes en las escuelas dependientes del Consejo de Educación, ha demostrado que si bien es cierto que las reclamaciones contra los fallos son pocas, hay algunos jurados que han aplicado las disposiciones con cierta severidad. Dicha circunstancia ha suscitado algunas quejas, pues no todos los jurados observaron los mismos procedimientos para el estudio de los antecedentes, y la falta de normas fijas para la aplicación de las disposiciones reglamentarias de la ley de estabilidad y escalafón, suscitó que al P. E. durante su permanencia en Rosario, recibiera algunas quejas que han dado lugar al posterior estudio de las actuaciones efectuadas.

Ayer en Rosario, el ministro de Gobierno y el presidente del Consejo de Educación, han conversado con los representantes de la Federación Provincial del Magisterio, respecto a la posibilidad de modificar el artículo 49 que dispone la inapelabilidad de los fallos del jurado.

Se anuncia para mañana una reunión en el Ministerio de Gobierno, con asistencia de las autoridades escolares y los representantes de las entidades locales del magisterio, que harán conocer las opiniones al respecto.

**La A. del Mag. de Santa Fe y la A. del Mag. Católico apoyan su vigencia**

La Asociación del Magisterio de Santa Fe y la Asociación del Magisterio Católico de la Provincia, en la fecha, han formulado declaraciones respecto a la ley 2951 de estabilidad y escalafón del magisterio, pronunciándose en favor de su aplicación y mantenimiento total ante los rumores de modificar algunos artículos.

"La Asociación del Magisterio de Santa Fe, Declaración:

1o.) Que la escuela necesita para el cumplimiento eficaz de su función social, estar amparada por una ley que asegure la estabilidad y selección de los valores docentes; 2o.) Que los intereses bien entendidos de la escuela santafesina, afectados por una situación de anormalidad desde hace largo tiempo, demandan la aplicación inmediata y total de la ley 2951; 3o.) Que frente a tales intereses deben ocupar un lugar secundario los particulares del maestro, los cuales si hubieren sido afectados por un procedimiento irregular, tienen siempre el amparo de ley; 4o.) Que la Asociación del Magisterio de Santa Fe bregó siempre por la sanción de una ley que asegure la estabilidad del docente y una justa selección de valores de acuerdo con los intereses de la escuela; 5o.) Que la Asociación está dispuesta a defender oportunamente al maestro que haya sido afectado en sus justas aspiraciones por un procedimiento irregular no concordante con la letra ni el espíritu de la ley;

La Asociación del Magisterio de Santa Fe, resuelve: Reafirmar su propósito de apoyo a la aplicación inmediata e integral de la ley 2951, no obstante las objeciones formuladas al suscitarse las reformas a la 2592".

**De la Asociación del Magisterio Católico de la Provincia**

"Ante las circunstancias por todos conocidas respecto a los concursos magisteriales, la Asociación del Magisterio Católico de la Provincia, resuelve y declara:

1.—Que tiene plena fe en la palabra del Excmo. Sr. Gobernador de la provincia y del Sr. ministro de Gobierno e Instrucción Pública, quienes han manifestado reiteradamente sus propósitos de que la ley 2951 no sería modificada; ley que significa gran conquista de progreso para el magisterio, y un timbre de honor para el gobierno, y por cuya conquista tanto luchó nuestra entidad.

2.—Que hay casos de maestros que se han presentado en queja, y respecto a los cuales han existido [illegible] como por ejemplo respecto a uno de quien se dice en los fundamentos que se tiene en cuenta lo expresado por el tribunal de calificaciones del año 1940, siendo así que tal año no hubo tribunal de calificación; y que dejó la dirección de una escuela en malas condiciones siendo así que las actas de los inspectores testifican lo contrario; y como éste otros casos de falibilidad humana en los jurados, casos que cuerdamente exigen la explicación de esas contradicciones e anatomías.

3.—Que es antihumano y tiránico que estos maestros no tengan el derecho de exponer su situación de alguna manera que pueda repararse la injusticia en caso de que exista.

4.—Que en las esferas de la justicia nada hay más alto ni grande que la misma justicia y ella está gritando que a tales maestros no se les puede dejar en esa situación de opresión lo cual además sería un escarnio en estos tiempos en que tanto proclamamos libertad, justicia y democracia.

5.—La Asociación del Magisterio Católico sostiene que el Poder Ejecutivo debe arbitrar el recurso, para que esos maestros que se creen lesionados sean oídos, y en caso de estar con ellos la razón, no sea injustamente truncada su carrera; y esto lo sostiene no sólo por la justicia, sino también por el prestigio de los mismos jurados, algunos de los cuales lo desean, a fin de que las suspicacias no jueguen que se han [illegible].

6.—Informar a cualquier maestro de la provincia sobre datos, trámites, etc.

7.—Publicar un folleto de difundida edición, con los antecedentes, casos de injusticias ocurridos, etc.

8.—Hacer imprimir un millar de letreros murales con el pensamiento claro y valiente de la entidad.

9.—[illegible] dispuestos por toda la provincia, para explicar a los maestros el estado de la cuestión, estimulándolos a la protesta contra las injusticias de que pueden ser víctimas sus compañeros.

10.—Reunir una gran Asamblea Pro-Justicia al Magisterio de la provincia a la cual puedan concurrir y adherirse cuantos maestros juzguen que es necesario sostener el derecho de apelación, en la reglamentación de la ley".



# Intimidades monumentales de Paraná

PARANA, 18 (De un corresponsal especial). — Como en todas las ciudades del mundo, las estatuas y monumentos que decoran los paseos públicos de la capital entrerriana no sólo se benefician, a la intemperie, de la lenta caricia de antigüedad con que los prestigia la pátina del tiempo: también, con parecida lentitud, se van vinculando a la vida inmediata, a la intimidad del ambiente, que se adueña de ellas y les reconoce existencia propia, realidad vecinal, urbana, familiaridad. Las obras de arte adquieren, de ese modo, una particularidad local indiscutible, una característica típica, una forma de intimidad que es ajena a la que les infunden sus autores, y que suele ser también de naturaleza extra-estética, es decir, desentendida de la apreciación de sus valores plásticos, pero que las sitúa con propiedad en el medio circundante, les añade una seña particular, les extiende su cédula de identidad y su carta de ciudadanía. Es lo que podríamos llamar un apoderamiento cálido de las estatuas por el pueblo.

Debido a este amable apropiación de los monumentos por la ciudad que los acoge en su seno, una misma estatua —el vaciado en bronce de nuestro innumerable e indiferenciable San Martín, por ejemplo— tiene vida particular muy distinta en Córdoba o en Gualeguaychú, en Rosario o en Paraná. Y eso es lo lindo de la intimidad de las estatuas, que como toda intimidad femenina resulta siempre original.

Pero en esta ciudad no hay todavía cicerones. Y aunque los hubiera, no instruirían al turista, seguramente, sobre las intimidades de las estatuas. Los vecinos que pueden hacerlo, prefieren omitirlo a uno desconsideradas consideraciones estéticas, más o menos declamadas pero siempre inútiles. Inútiles para el turista culto, porque no entenderá ni mejorará ni olvidará en seguida lo poco que entienda. En cambio, la vida privada de las estatuas no se olvida fácilmente y presenta interés, por igual, para el turista culto y el inculto. Pero hay que vivir muchos días entre los vecinos de Paraná, frecuentarlos y granjearse su simpatía, para conseguir un puñado de tales intimidades y relacionar pacientemente las que puedan dar verdadero cuerpo a este aspecto anecdótico del arte.

Además, no es fácil trasladar a una crónica periodística todo eso que resulta tan ameno de contar al visitante en una rueda de café o en el transcurso del almuerzo, porque la pacatería, el localismo, la historia, la religión y hasta la política le ponen a uno cara seria en cuanto se habla de publicar intimidades... A pesar de que el conocimiento de los actos de las personas públicas es condición esencial de la democracia. Y las estatuas son personas públicas, fundamentalmente. Siendo indudable que, cuando adquieren vida particular, es porque han dejado de ser flamantes y temibles, porque han declinado su estiramiento clásico (o su clásico estiramiento) y se han dado a frecuentar las ruedas apacibles de los vecinos. Sólo entonces son estatuas populares y democráticas, con las que se puede hablar amablemente y de las que se puede hablar con sorna o simpatía. Son del pueblo, son de la ciudad y no de otra parte.

Tratemos, pues, de salir a la orilla, nadando y sin hacer la plancha. Como en París, como en Roma, como en todas partes, las estatuas ya dialogan también en Paraná. Esto quiere decir, en primer lugar, que también en Paraná, se hace presente la gracia popular o el ingenio culto para resumir en amenas palabras las actitudes permanentes de las estatuas, como los modos de cualquier hijo de vecino.

—Este es San Pedro —me instruye un antiguo vecino, señalando la descomunal estatua del fundador de la iglesia católica, ubicada delante de la catedral, a un lado de la escalinata de acceso.— Como usted ve, está impartiendo la bendición. Por eso levanta el brazo derecho, con la mano entreabierta y teniendo extendidos solamente los dedos índice y medio. Pues bien: este sacro ademán es homologado, públicamente, con el que ejecuta un niño en la escuela cuando quiere pedir a su maestro la correspondiente licencia para hablar o para salir del aula a hacer alguna cosa indispensable. Aisladamente, la comparación no tendría importancia alguna. Pero observe usted que, allí enfrente, en el mismo centro de la Plaza de Mayo, está la estatua del general San Martín, con el brazo derecho y el índice extendidos, apuntando hacia la victoria, que lo aguarda del otro lado de los Andes. La casualidad ha querido que, en esta ciudad, el índice de nuestro libertador apunte hacia el sector urbano en que se encuentra el núcleo primitivo del hoy extendido Parque Urquiza. Y vaya atendiendo los ademanes, como quien ata cabos... Porque, en el Parque Urquiza, se levanta el monumento al organizador de la nación, que usted ya conoce. Y como bien recordará usted, la obra de Querol y Benlliure se corona con la estatua ecuestre del general Urquiza, que reprime con las bridas en la mano izquierda el impulso de su cabalgadura, a la que ha hecho sentar en las corvejones, mientras adelanta el brazo derecho en ademán de contención, acentuado por la fuerza de su mano, abierta como una estrella de cinco picos, imponiendo el orden. Ya tiene usted, por tanto, los ademanes con que se establece el diálogo monumental...

Y el amable anciano me lo traduce así:

San Pedro, levantando la mano y dirigiéndose a San Martín: —Con permiso, señor, voy a hacer una cosa...

San Martín, en respuesta y señalando hacia el Parque: —Andá, nomás... Hacé eso en el Parque...

Urquiza, a San Pedro, conteniéndolo con el ademán de su diestra: —Párese, amigo. ¡No sabe que en este Parque está prohibido hacer eso?...

Los entrerrianos no deben mostrarse pudibundos o avergonzarse de referir este rasgo popular de humour, que contribuye a la radicación definitiva e inequívoca de las obras de arte traídas a su ciudad capital. Toda ciudad inteligente se apropia así, [illegible], de sus monumentos. Ya en Roma, los antiguamente felices y joviales italianos establecieron un precedente más claro y múltiple, que se difunde por el mundo en la boca de los turistas que visitan la ciudad de las siete colinas. Y en todas las capitales del planeta corren estas anécdotas plásticas sobre las malas costumbres de las estatuas, que no quieren olvidarse de que alguna vez fueron seres humanos. Además, [illegible] dicho, esta vida privada local constituye otro modo de pátina con que el tiempo va dando carácter de antigüedad a los monumentos.

Pero... ya que hablamos de plástica: no es posible pasar por alto una anécdota local de la estatua de San Martín. No es invención, fantasía ni cuento, sino un sucedido, como gusta decir mi culto amigo paranaense don Marcos R[illegible]. En suma, un hecho rigurosamente histórico y hasta contemporáneo, pues que viven actores y testigos.

Ya hemos dicho que la estatua del general San Martín está ubicada en pleno centro de la plaza 1o de Mayo. Y desde hace muchos años. De modo que, sobre su bronce, el paso del tiempo iba acumulando ese cuidado matiz antiguo que imprimen a los monumentos las intemperancias de los vientos, las lluvias, los soles y las polvaredas. [illegible] tra [illegible] se extendía desde el sombrero [illegible] del Libertador hasta el [illegible] de firme pisada de su cabalgadura. La vulgar y vulgarizada estatua, habría dicho Oscar Wilde, [illegible] "se encontrando su expresión" en Paraná. La intemperie había desnudado su heroico bronce de los rastros de la fundición, [illegible] de moho, lluvias y vientos, como el rostro del general en sus campañas libertadoras. Pero inesperadamente, una mañana, las luces del sol de mayo vinieron a quebrarse en espejeantes reflejos sobre la elevada silueta de la estatua, que fulguraba el devoto [illegible] los destellos del astro rey (o astro presidente). La efigie del Libertador estaba poseída de una flamante novedad plástica que no se le había conocido hasta entonces, ni desde el día de su erección. Lo peor es que ni se la podía mirar, porque estaba toda sumida en una aureola deslumbrante que cegaba. ¿Qué había pasado? Sencillamente, esto: el intendente municipal, considerando que la estatua estaba demasiado sucia, había dispuesto, en vísperas del aniversario de la revolución de mayo, que se [illegible] debidamente aseada y bruñida con el artificio de una mano de [illegible] pulidores...

—¿Qué quiere usted? —me [illegible] un demócrata nacional [illegible] mentando este caso, que él [illegible] acababa de relatarme. —Es [illegible] dará una medida de la pátina de cultura que les falta a ciertas figuras preponderantes del radicalismo de esta provincia.

Mas no debemos exagerar. Porque este caso —que es el [illegible] del denominado intendente de Paraná, tiene un antecedente notorio en una disposición [illegible] de un intendente de la capital federal, de los tiempos del "[illegible] falso y descreído", que también mandó asear y barnizar la estatua de San Martín, porque [illegible] muy sucia... por la pátina del tiempo. Y aquel era un intendente metropolitano...

Seamos salomónicos así en la administración de justicia y convengamos en que, dentro de la [illegible] del tiempo, un intendente municipal de la orgullosa [illegible] argentina y otro de la ex-capital de la Confederación, compartieron alegremente el bochorno de su [illegible] opuesto, con sus [illegible] de cultura a que la eternidad [illegible] la intemperie la [illegible] efigie del libertador de tres [illegible].

¿Y qué decir de la presunta [illegible] de la estatua de San [illegible] de la gruta del monumento [illegible] de la Constitución [illegible] doña Gregoria Pérez y otras [illegible] más o menos plásticas de los monumentos de Paraná? La historia es larga y la paciencia del lector corta, de modo que otra vez será...

## Federación Santafesina del Trabajo

**El conflicto obrero con la quesería "San Carlos"**

A raíz de la información suministrada ayer por el propio propietario de la fábrica de quesos de San Carlos, la Federación Santafesina del Trabajo ha dado el comunicado siguiente:

"Con motivo de la declaración publicada en los diarios por los directores de la quesería "San Carlos" de San Carlos Centro, según la cual el establecimiento no habría sido clausurado ni existiría tal propósito a raíz del conflicto que mantiene con su personal obrero, la Federación Santafesina del Trabajo hace la siguiente aclaración:

1o.) Que según manifestaciones formuladas por el presidente interino del Departamento del Trabajo, a la delegación obrera que le entrevistara el día 17 del actual para informarle del conflicto, la empresa habría comunicado a dicha repartición que cesaba en sus actividades industriales por tiempo indeterminado, estando ese día en gestiones con la firma Néstor A. Casablanca y Cía de esta ciudad, para remitirle a la misma la materia prima para su industrialización.

2o.) Que este hecho está confirmado concretamente desde el día sábado 18 en que bajan a San Carlos Centro camiones del establecimiento "La Técnica" que trasladan al mismo las cantidades de leche entregadas por los tamberos de la zona.

3o.) Que es falso el hecho de que la fábrica se desenvuelve normalmente con el personal de que dispone, ya que los obreros y obreras mantienen el paro decretado hasta conseguir la readmisión de 3 obreros suspendidos, y que el personal a que se refiere la información de la empresa, lo componen el gerente, sub-gerente, un familiar de los propietarios y un "quesero" ingresado pocos días antes del conflicto.

4o.) Que para confirmar la veracidad de lo que se manifiesta la parte obrera invita a la prensa general que desee constatar estos hechos a trasladarse a la localidad de San Carlos Centro y comprobar lo cierto e incierto de las manifestaciones tanto obreras como patronales".

**Las gestiones de arreglo**

"Mientras continúa en pié el conflicto la Federación Santafesina del Trabajo ha dispuesto que una delegación entreviste al gobernador, entrevista que se efectuará mañana y en la que se le hará entrega de un memorial detallando todos los trámites realizados ante el Departamento del Trabajo para la readmisión de los obreros suspendidos, que fracasaron al manifestar por dos veces su negativa a ello el establecimiento. Agregarán en el mismo que la parte obrera ha documentado ante la misma repartición, su conformidad por escrito para que existiendo disminución de la materia prima, se distribuya equitativamente el trabajo, propuesta formulada por el Departamento del Trabajo al establecimiento también en dos oportunidades y rechazado por el mismo".

## La limpieza de los terrenos baldíos

**Quejas de vecinos**

Las autoridades municipales no velan suficientemente por la limpieza y la higiene, exigiendo de los propietarios de terrenos baldíos, en el radio urbano, el cumplimiento de las ordenanzas que obligan a conservar en buen estado esos lugares y que se construyan cercas y veredas.

En los alrededores de la ciudad es donde se nota un poco de negligencia de los inspectores municipales, porque no se toman con energía las medidas pertinentes contra los propietarios de terrenos que se hallan en absoluto abandono si contra los vecinos que los convierten en depósitos de desperdicios y basuras.

Las recientes heladas destruyeron la vegetación en los baldíos, por lo que desaparecieron también los bichos e insectos que en épocas de lluvias y calores adquieren caracteres de plagas peligrosas e insoportables.

Quemados por las heladas los yuyos, se ven ahora en esos terrenos, los montones de basuras, latas oxidadas, botellas rotas, trapos y papeles usados y sucios, perros y gatos muertos, etc., demostrando la despreocupación de las autoridades de la comuna por el cumplimiento de las ordenanzas que preven esos atentados a la higiene pública.

Son muchas las quejas que hemos oído de vecinos de distintos barrios, porque tienen al lado o en frente de sus habitaciones, focos de inmundicias y malos olores, debido a que se vuelcan basuras en los terrenos baldíos. No creemos necesario señalar los lugares, ya que basta hacer una jira por los alrededores de la urbe para comprobar que no hay exageración en esta nota periodística.

## Mañana serán reanudadas las clases en las escuelas primarias y especiales

Han finalizado las [illegible] vacaciones de invierno [illegible] por el Consejo de Educación [illegible] el Ministerio de Gobierno [illegible] trucción Pública, a las [illegible] primarias y a las escuelas [illegible] les y especiales de toda la [illegible] cia, en salvaguardia de la [illegible] los alumnos ante los fríos [illegible] que reinaban al comenzar [illegible] corriente.

Mañana se reiniciarán las [illegible] en las escuelas de referencia [illegible] biendo impartido instrucciones la Inspección General de Escuelas [illegible] Consejo de Educación a las [illegible] dependencia, para la adopción de medidas relacionadas con el cumplimiento de los programas [illegible] tudios, etc.

## Funcionará desde mañana en su nuevo local la sucursal No. 1 de correos

Las disposiciones de las [illegible] dades del 5o. Distrito de [illegible] y Telégrafos clausurando [illegible] cía de correos en la Bolsa de Comercio y la sucursal No. [illegible] lada hasta ayer en Vera y Rivadavia y San Luis y [illegible] dolas en una sola, comenzarán a regir desde mañana.

Han creado las autoridades [illegible] sola oficina postal, la sucursal No. 1, que ha quedado instalada en 25 de Mayo 2520 y que comenzará a funcionar desde [illegible] con el horario habitual de [illegible].

## Acto de desagravio a la Biblioteca Mariano Moreno

**Lo realizarán los vecinos de Candioti, con motivo de [illegible] tado realizado contra el edificio social**

Con motivo de un atentado llevado a cabo contra el edificio social de la Biblioteca Popular Mariano Moreno, habiéndose pintado con alquitrán cruces "[illegible]" al frente del mismo y otros daños intencionales, [illegible] po de vecinos de barrio Candioti, de socios de la prestigiosa institución cultural, han resuelto realizar el martes próximo un acto de desagravio a la misma.

El acto, al que se han adherido ya varias instituciones culturales y vecinales de la ciudad, tendrá lugar en el mismo local de la biblioteca y harán uso de la palabra caracterizados vecinos de la localidad.

# Flores y Fleitas empataron en una pelea deslucida

Diversas circunstancias se aunaban para presentar al match principal del festival de anoche en el estadio de la A. E. O. M., rodeado de perspectivas muy interesantes y, en mérito a ello, numeroso público concurrió al espectáculo con la seguridad de que presenciaría una pelea de acciones intensas, no exentas de un marcado nivel de tecnicismo. La realidad, sin embargo, fué muy distinta porque los dos boxeadores accionaron en forma completamente deslucida, trabándose continuamente para evitar los cambios de golpes. Tan enredado resultó el encuentro que el referee, en forma insistente, exigió a los púgiles mayor agresividad que, por cierto, no consiguió. El público expresó su disconformidad a partir de la tercera vuelta, pero tampoco estas protestas influyeron en el ánimo de los boxeadores que continuaron con el mismo ritmo hasta el tañido del gong indicando la finalización del espectáculo.

El draw del jurado se ajustó a lo que sucedió en el ring porque ninguno de los contendientes hizo méritos para que el puntaje lo favoreciera.

En verdad, el espectáculo de anoche dejó mucho que desear.

**Marín se impuso por K. O.**

El semifondo, a cargo de los púgiles de la categoría welter Eduardo Agrafogo y Bonifacio Marín, se resolvió por K. O. en el tercer round.

En el primer round Agrafogo boxeó con rapidez y superó a su rival pero en la segunda vuelta Marín reaccionó notablemente y aplicó golpes muy justos que acusó Agrafogo. Con interés fué esperada la tercera vuelta en la que Marín entró dispuesto a definir la pelea, sacando partido del mal trance de su rival. Tras un rápido cambio de golpes Marín llevó a su rival contra las cuerdas y lo conmovió con potentes golpes que definieron el combate. Marín se mostró anoche muy agresivo y, muy bien dirigido desde su rincón, buscó la pelea que más le convenía y alcanzó un triunfo ampliamente merecido.

**Los preliminares**

Por no haberse presentado Reinhart no pudo realizarse el preliminar en el que el precitado púgil debía medirse con César Abud.

En el primer match de la noche el "mosca" Américo Benetti venció a Juan Montiel en el primer round, puesto que el referee, viendo la gran superioridad del primero, dió por finalizado el encuentro.

En el otro encuentro preliminar el "pluma" Juan Sánchez se impuso a Andrés Gutiérrez por puntos en un match de acciones interesantes.

# El equipo de Rizzato y Castillo ganó la prueba ciclista de hoy

En el Parque Oroño, ante un público numeroso y entusiasta, se realizó la jornada ciclista organizada por el Ciclista Moto Club Santafesino, la que tenía como base la disputa de la prueba denominada "Los 100 Minutos", en la que figuraban inscriptos 9 equipos pero no fué de la partida el No. 1, integrado por Alberto y M. Guillan. A consecuencia de una caída del corredor Arbizú abandonó durante la prueba el equipo No. 3 integrado por el referido routier y Oscar Carvanza. En consecuencia, finalizaron la prueba 7 equipos que brindaron incidencias de gran interés.

La prueba fué ganada por Luis J. Rizzato y Alfredo Castillo, de acuerdo a la siguiente clasificación:

1o. Equipo, Luis J. Rizzato con Alfredo Castillo de 2a. y 3a. categoría del Ciclista Moto Club Santafesino, con máquina Automoto y Roca Soler respectivamente, con 126 vueltas y [illegible] puntos.

2o. Equipo, Germán Fraysse con Alcides Eberhardt de 2a. categoría, del Ciclista Moto Club Santafesino y Ciclista San Jerónimo, máquina Dominicis, con 125 vueltas y 21 puntos.

3o. Benito Paskvan con Alberto Sincovich ambos de 3a. categoría, del Ciclista Moto Club Santafesino y Club Atlético Ciclista Italiano, máquinas Alcyon, con 125 vueltas y 12 puntos.

4o. Agustín y Raúl Alonso, ambos de 3a. categoría, del Club Ciclista Esperancino con 125 vueltas y 7 puntos.

5. José Paskvan con Atilio Giordici, de 1a. y 3a. categoría del Ciclista Moto Club Santafesino, máquinas Alcyon y Terrot, con 125 vueltas y 7 puntos.

6o. Francisco Davies con Rolando De Angelis de 1a. y 3a. categoría respectivamente del Ciclista Moto Club Santafesino, máquinas Peugeot y N. N., con 125 vueltas y 3 puntos.

7o. Arnoldo Castillo con Guillermo Prata de 1a. y 4a. categoría del Ciclista Moto Club Santafesino máquinas Roca Soler y Rizzato, con 124 vueltas.

**Clasificación parcial**

Primer embalaje, 25 vueltas: 1o. Alberto Sincovich 5 puntos; 2o. Alcides Eberhardt 3 puntos. 3o. Alfredo Castillo 2 puntos y 4o. A. Giordici 1 punto.

Segundo embalaje, 49 vueltas: 1o. A. Eberhardt 5 puntos; 2o. Alfredo Castillo 3 puntos; 3o. José Paskvan 2 puntos y 4o. A. Sincovich 1 punto.

Tercer embalaje, 75 vueltas: 1o. Luis Rizzato 5 puntos; 2o. A. Eberhardt 3 puntos; 3o. José Paskvan 2 puntos y 4o. Benito Paskvan 1 punto.

Cuarto embalaje 100 vueltas: 1o. A. Sincovich 5 puntos; 2o. Agustín Alonso 3 puntos; 3o. José Paskvan 2 puntos y 4o. Francisco Davies 1 punto.

Quinto embalaje 125 vueltas: 1o. Alcides Eberhardt 10 puntos; 2o. Luis Rizzato 6 puntos; tercero Agustín Alonso 4 puntos y 4o. Francisco Davies 2 puntos.

**Los premios**

Se han elevado los resultados a la aprobación de la Federación Ciclista de la Provincia de Santa Fe y luego de resuelto definitivamente por la C. D. se hará entrega de los premios.

**LAS DEMAS PRUEBAS**

**Categoría Aficionados "B"**

20 vueltas, tiempo del ganador 18 minutos.

1o. Severo Mottura, con máquina Peugeot.

2o. Moisés Yaso, con Zoloni.

3o. Ricardo Traba, con Brescia.

4o. Severino Gandi, con Brescia.

20 vueltas, tiempo del ganador 18 minutos 22 segundos.

**Categoría Aficionados "A"**

1o. Antonio Gilli, con Zolloli; 2o. Orfilio Appendino, con Castillo; 3o. Salvador Giangrasso con Littoria y 4o. Pablo Brozzi, con Automoto.

**Campeonato de los barrios**

En la próxima sesión de la C. D. del Ciclista Moto Club Santafesino entrará a estudio el proyecto para la realización de esta importante prueba que comprende todos los barrios de esta capital y del interior y que se denomina "Campeonato santafesino de los barrios 1942".





Ciclistas que participaron en las pruebas de esta mañana en el Parque Oroño y el equipo ganador de los "100 Minutos" integrado por Luis J. Rizzato y Alfredo Castillo, del C. M. C. Santafesino

# Un homenaje del Club Infantil al Dr. Ortiz

Los "pibes" del Club Infantil de bochas "Iriondo" han tenido un gesto digno de ser destacado. En el alto mástil ubicado en los terrenos de calle Pedro Ferré y San Jerónimo donde funcionan las canchas de bochas, han izado a media asta la bandera del club, en homenaje a la memoria del ex presidente de la Nación, doctor Ortiz.

En esa forma los pequeños bochistas del Club "Iriondo" recuerdan el exitoso que, en ocasión de fundarse el club, tuviera la gentileza de enviarles un conceptuoso saludo.

# Sólo 15' jugaron hoy Racing y La Capital

En la cancha de La Capital y con la dirección del referee Ortega jugaron esta tarde los equipos de primera división de Racing y La Capital. El partido comenzó a disputarse en forma reñida y entusiasta pero a los 15' el referee dió por finalizado el match debido a que se produjo una incidencia cuando ordenó que se retirara de la cancha el jugador Schilliting. El score no había sido abierto y sobre el particular deberá expedirse el consejo directivo de la Federación Santafesina de Foot Ball.

Los equipos se alinearon de la siguiente forma:

La Capital: Legnizamón; Yebra y Córdoba; Lois, Bella y Villarroel; M. Pesenti, Gaitán, E. Pesarini, Carughi y Pini.

Racing: Orsalada; Chiarelli y Mazzoni; Gallego, Schilliting y Bensi; Sachi, Nieres, Rodríguez, F. Díaz y Foffani.

# Trifaldin se impuso en la 4a. carrera de Las Flores

La tarde tibia, que invitaba a presenciar los espectáculos al aire libre, fué causa principal para que un público numeroso se diera cita en las instalaciones del hipódromo de Las Flores para presenciar un programa que, aunque integrado por 8 carreras, ofrecía sólo perspectivas muy discretas. La jornada se inició con una extraoficial sobre la distancia de 300 metros en la que salió airoso Remolón y a continuación se impuso nuestro favorito El Ceibo.

La segunda carrera, pues las dos anteriores correspondían al premio "Leteo" que había sido desdoblado, fué disputada por sólo dos caballos: Carcamán, estimado favorito, y Trago Amargo. Se impuso éste último por 1/4 de cuerpo en un tiempo destacado.

A continuación, hicieron punta Paduelito y Cándido y en la prueba reservada a los perdedores salió airoso en buena forma Trifaldín, que repartió $ 10 por boleto a ganador.

A renglón seguido damos los resultados generales del programa cumplido esta tarde:

## Remolón superó por dos cuerpos a Petiso

| | | |
|---|---|---|
| 1 REMOLON, 57 kilos, del stud La Flecha, al cuidado de D. Ayala; (Jockey: D. Ayala) | 183 | 50 |
| 2 Petiso 57, M. de la Mata | 208 | 42 |
| 3 Juancito 57, N. Zapata | 24 | 22 |
| 4 Doradito 57, J. Pertel | 13 | 3 |
| N. P. | | |
| Quinientos 57, R. Ramírez | 5 | 5 |
| Quinsaurá 57, J. Sánchez | 16 | 5 |
| | 449 | 127 |

No corrieron: Nenucho y Tasho. Sports: $ 4.10 y $ 2.20 del 1o. y $ 2.10 del 2o. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 13" 1/5.

## El Ceibo ganó el premio Leteo (bis)

| | | |
|---|---|---|
| 1 EL CEIBO 57 kilos, del stud Tuli, al cuidado de R. Kabschnaiter; (Jockey: J. Barrios) | 289 | 109 |
| 2 Gatuno 57, N. Zapata | 147 | 45 |
| 3 Alcanzil 57, F. Ramírez | 47 | 22 |
| 4 Harapo 57, S. Figueredo | 52 | 27 |
| N. P. | | |
| Boyero 57, J. Pertel | 38 | 9 |
| El Barrito 57, A. Albornoz | 14 | 4 |
| Inocencia 57, D. Ayala | 245 | 57 |
| | 958 | 259 |

No corrieron: Don Rodolfo y Sata Gaucha. Sports: $ 4. y 2.60 del 1o. y $ 3.50 del 2o. Ganada por 3/4 de cuerpo. Tiempo: 18" 4/5.

## Sólo dos caballos disputaron la 2a.

[illegible]

## Una puesta hubo en la tercera carrera

| | | |
|---|---|---|
| 1 PANUELITO 63 kilos, del stud Un Día, al cuidado de J. Suárez; (Jockey: C. Rodríguez) | 263 | 71 |
| 2 CANDIDO 63 kilos, del stud Santa María, al cuidado de H. Urdaguer; (Jockey: J. Barrios) | 392 | 79 |
| 3 Quebrachito 63, N. Zapata | 254 | 57 |
| 4 Vino Toro 59, D. Ayala | 599 | 96 |
| | 1.513 | 306 |

[illegible]

## Trifaldin salió de perdedor en la 4a.

[illegible]

| | | |
|---|---|---|
| 1 TRIFALDIN, 56 kilos, por Salgón y Galaty, del stud Pinoto, al cuidado de F. Maldonado; (Jockey: F. Pereira) | 343 | 153 |
| 2 Rey Negro, 56, F. [illegible] | 300 | 145 |
| 3 Gratis, 54 1/2, J. Ora- | | |

| | | |
|---|---|---|
| gen | 173 | 58 |
| 4 Itaú, 56, M. Sanabria | 604 | 221 |
| N. P. | | |
| El Nieto, 56, F. Ramírez | 67 | 44 |
| Harguete, 56 1/2, E. Motta | 12 | 71 |
| Mitre, 56 1/2, A. Colman | 229 | 129 |
| Colorado, 56 1/2, A. Mirón | 57 | 45 |
| La Espera, 54, A. Lemes | 41 | 50 |
| Cálika, 54 1/2, N. Zapata | 136 | 61 |
| | 2.045 | 980 |

No corrió: Fugada. Sports: $ 10 y 3.70 del 1o. $ 2.80 del 2o. y $ 5 del 3o. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1' 5" 4/5.

## Jovial superó a sus rivales en la 5a.

Las deserciones de Mon Ami, Petaca y Nina no restaron interés a la carrera de quinto término en la que, contra los cuatro competidores restantes, fué presentado Jovial y el hijo de Moony, calificado gran favorito, alcanzó una hábil victoria sobre Fragata mientras que Sunburn obtuvo la tercera clasificación a expensas de Islamuda que a su vez precedió a Medidora. El marcador de esta carrera fué el siguiente:

| | | |
|---|---|---|
| 1 JOVIAL, 54 1/2 kilos, por Moony y Galaty, del stud La Chonita, al cuidado de F. Chiappara (Jockey: J. Pertel) | 1201 | 250 |
| 2 Fragata 53, F. Mirón | 277 | 114 |
| 3 Sunburn 54, A. Lemes | 226 | 91 |
| 4 Islamuda 52 1/2, J. Oragen | 33 | 20 |
| 5 Medidora 53 1/2, A. Colman | 165 | 45 |
| | 1882 | 520 |

No corrieron: Mon Ami, Petaca y Nina. Sports: $ 2.70 y $ 2.60 del 1o. y $ 3.00 del 2o. Ganada por: 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1' 16".

## Sicario hizo suya la carrera de sexto turno

Por no haber llegado el certificado del caballo Crown, este caballo fué retirado de la prueba después de haber cumplido el paseo preliminar. La deserción del hijo de Elton se sumó a la de Taladro y Blackvolt. Favorito de esta carrera fué Somerset pero se impuso bien dirigido por el aprendiz Colman, el caballo Sicario que no pagó un dividendo abultado debido a que corría en yunta con Natalio, a quién los aficionados apostaron con marcado entusiasmo.

1 SICARIO 55 1/2 kilos, por Diadochos y Sicilia, del stud General [illegible]

[illegible]

## Dahomey ganó la 7a. con buen sport

[illegible]

## SE DISPUTO EL GRAN PREMIO 16 DE JULIO

[illegible]

## Hicieron draw Isaac Jure y José Ríos

[illegible]

# En la Liga continuará el campeonato de 1a.

Continuando con la disputa del campeonato de primera división de la Liga, el sábado y domingo próximos se desarrollará la 12 fecha de la rueda inicial con los partidos siguientes:

[illegible]

# G. y Esgrima derrotó a R. Juniors y Rep. del Oeste a Ferroviario

[illegible]

# Otro triunfo obtuvo el palomar del Sr. Mariani

[illegible]

# Fixture de basquet del torneo "Aniversario"

[illegible]

# Proseguirá el sábado el campeonato de ascenso

[illegible]

# Sesionó el C. D. de la Asociación de B. Ball

[illegible]

La anécdota de los domingos

# Excelentes parejas de zagueros

El fútbol de Santa Fe tuvo valores realmente extraordinarios; en todos los puestos abundaron, según las épocas, y citarlos en [illegible]

[illegible] llamó Guillermo Drenner, de Unión.

—o—

En Gimnasia y Esgrima cuando [illegible]

# El dominio de Colón tuvo un fiel reflejo en el resultado final

[illegible]

# La penúltima fecha de la AFA se jugará el domingo

[illegible]

# Campeonato de casín en el C. Italiano

Mañana se disputarán en los salones de billar del Círculo Italiano los partidos correspondientes a la segunda rueda del campeonato interno de casín de la categoría "Novicios" que se iniciara el viernes último, en cuya oportunidad se realizó la primera rueda eliminatoria.

Los partidos a jugarse son los siguientes:

A las 21.30—

Mesa 1 — Cave Gibello v. Mar[illegible]

[illegible]

# G. y Esgrima prevaleció en el tanteador en su match con Tramfuerza

[illegible]

# Unión se impuso hoy a San Luis-Correos: 3 a 1

[illegible]

# J. Unida pudo tener más suerte en el score final

[illegible]

# Una actuación de mucho mérito

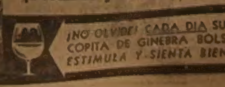
[illegible]











AGENCIA EN BUENOS AIRES: [illegible]
S. [illegible] — Representante

# EL LITORAL

CUENTA No. [illegible] TARIFA REDUCIDA
CONCESION No. [illegible]

## Hipódromo de Rosario

1a. CARRERA

1o. EL JOHNY, 55 kilos, por King Lemond y Abejilla, del stud 11 de Setiembre, al cuidado de A. M. Lobo.
2o. Faunita, 57 kilos.
3o. Miramonte, 57 kilos.
4o. Con Real, 57 kilos.
No corrieron: Flamenca, La Blanca. Sports: del 1o. $ 3.30 y 2.40 del 2o. $ 2.70 y del 3o. 3.40. Ganada por: 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'18" 3/5. Jockey: O. Baratucci.

2a. CARRERA

1o. PEQUENIN, 57 kilos, por Flip y Petite del stud Cirila, al cuidado de E. Goyenechea.
2o. Colombiano, 57 kilos.
3o. [illegible], 57 kilos.
4o. Piemonte, 57 kilos.
No corrieron: Condenador, Taladro, Pea. Sports: del 1o. $ [illegible] y 4.90 y del 2o. $ 3.40. Ganada por: 1 pescuezo. Tiempo: 1'12" 3/5. Jockey: Quevedo.

3a. CARRERA

1o. MODISTILLA, 57 kilos, por L'Oriflamme y Monamour del stud Gambetta, al cuidado de A. Tedeschi.
2o. Pagoda, 57 kilos.
3o. My Lady, 57 kilos.
4o. Malva Rosa, 57 kilos.
No corrieron: Pagina, Graciosa. Sports: del 1o. 3.10 y 2.10 y del 2o. 7.20. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'12" 3/5. Jockey: Bustamante.

4a. CARRERA

1o. ARINTIA, 54 ks., por Sorfeo y La Prensa, del stud J. D., al cuidado de J. Santambrogio.
2o. Lo que Soy, 58.
3o. Wanda, 56.
4o. Grand Père, 56.
No corrieron: Indian Chief, Red Silver. Sports: $ 17.80 y 4.60, y del 2o., $ 2.60. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1' 36". Jockey: Ledesma.

5a. CARRERA

1o. BLE, 57 ks., por Parwiz y Espiga, del stud Del Carmen, al cuidado de P. Lofiego.
2o. Valparaíso, 57.
3o. Fado, 57.
4o. Galopón, 57.
No corrieron: Jején, Wait for You. Sports: del 1o., $ 7.40 y 2.60; del 2o., $ 3.60, y del 3o., $ 7.60. Ganada por: 1 cuerpo. Tiempo: 1' 25" 2/5. Jockey: F. T. Rodríguez.

6a. CARRERA

1o. SAINT NICHOLAS, 48 ks., por Saint Henry y Lyda, del stud La Albanza, al cuidado de H. Alonso.
2o. Cantábrico, 53.
3o. Nieto Amado, 52.
3o. Sporting Doc, 52.
No corrió: Capitán. Sports: del 1o., $ 3.30 y 2.60; y del 2o., $ 3.80. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 2' 18". Jockey: Marín.

7a. CARRERA

1o. MEDIA, 54 kilos, por Technique y Madurette, del stud Don Cacho, al cuidado de A. Tedeschi.
2o. Agregue, 5[illegible].
3o. Roberpino, 56.
4o. Week End, 54.
Corrieron todos. Sports: del 1o. $ 3.80 y 2.50; del 2o. 2.60 y del 3o. 4.50. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1'25"2/5. Jockey: Bustamante.

8a. CARRERA

1o. NORMAL, 52 ks., por Tresiete y Nueva, del stud Malvin, al cuidado de J. E. Brites.
2o. Rompecabezas, 56.
3o. Capetan, 54.
4o. Aregüito, 59.
No corrió: Caballero. Sports: del 1o., $ 12.80 y 2.70; del 2o., $ 7.50, y del 3o., $ 2.60. Ganada por 1 1/4 cuerpo. Tiempo: 1'11" 1/5. Jockey: Zapata.

## Milonguero ganó en el Independencia

En la cuarta carrera de ayer en el Hipódromo Independencia se impuso por 3/4 de cuerpo y en 59" 2/5 para la distancia de 900 metros, el mestizo Milonguero, que fué dirigido por S. Vivas. Milonguero precedió a Alazán, Guarapá, Bajo y otros competidores y repartió $ 4.60 a ganador y 2.30 a placé, pues fué estimado favorito.

En la última carrera de la reunión, se impuso Carretero pagando $ 24.60 a ganador. El pupilo de Villalba superó por dos cuerpos y medio a No Ha Llegado en 1' para los 1.000 metros clasificándose en tercer término el favorito Picardía y en el cuarto El Carta, estimado en segundo término.

## Argentino fué vencido en San Carlos: 6 a 5

SAN CARLOS CENTRO, 19. — (Enviado Especial). Se enfrentaron esta tarde en esta localidad los primeros equipos de Central de ésta y Argentino de Santa Fe, quienes al mando del árbitro Juan Greco se presentaron integrados de la manera siguiente:

C. SAN CARLOS: Vivas; Maero y Lenta; Peralta, Vergara y Pianti; Gianelli, Silva, Gal, Bernardi y Charancola.

ARGENTINO: Mattoni; González y Angelucci; Olivares, S. Requena y Rena; D. Requena, Villalba, Altamirano, S. Requena y Figueroa.

En el período inicial abrieron el score los locales por intermedio de Gianelli a los 10' y empató O. Requena a los 13'. Cuando se habían jugado 29', S. Requena puso en ganancia a los santafesinos, pero 18 minutos más tarde los locales empataron por conducto de Gianelli. La primera parte de la lucha finalizó empatada en dos tantos.

A los 6 minutos de la etapa complementaria, Vergara obtuvo ventaja para el conjunto local y aumentó Bernardi a los 18'. Descontó Argentino por intermedio de Villalba cuando transcurrían 20' y S. Requena igualó posiciones a los 30'. Después Gianelli obtuvo dos goles para Central a los 36' y 40' y S. Requena descontó a los 44' al ejecutar un tiro penal.

En consecuencia el resultado final del cotejo fué el siguiente:

| | |
|---|---|
| C. S. Carlos | 6 |
| Argentino | 5 |

En este encuentro se recaudaron $ 50 y en cuanto al juego practicado por ambos equipos puede calificárselo de mediocre. La actuación del árbitro Juan Greco dejó mucho que desear.

## Hipódromo de La Plata

1a. CARRERA

1o. THALAGUEÑA, 57 kilos, por Marón y Thalassa, del stud De Urso, al cuidado de E. Orduna.
2o. Bramadora, 57.
3o. Atenas, 57.
4o. Masala, 57.
No corrieron: Odmes, Martagana, Tres Colores, Albita, Labia. Sports: del 1o. $ 21.00 y 4.90 del 2o. $ 2.90 y del 3o. 3.70. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1' 22" 1/2. Jockey: Orduna.

2a. CARRERA

1o. EL BARBARO, 57 kilos, por Calchaquí e Itá, del stud Pampa, al cuidado de A. Corsiglia.
2o. Halnan, 57.
3o. Plumazo, 57.
4o. Juan, 57.
No corrieron: Gran Capo, Alkomán, Velloso, Sanchopero, Esquilo, Veranda, Surero, Kaleidito, Polaco. Sports: del 1o. $ 5.80 y 3.00 del 2o. 7.10 y del 3o. 15.80. Ganada por: 3 cuerpos. Tiempo: 1' 15". Jockey: E. García.

3a. CARRERA

1o. CLAYMORE, 56 kilos, por Clarín y La Brisa, del stud A. L. R., al cuidado de A. Méndez.
2o. Gentle Son, 56.
3o. Búfalo, 56.
4o. Maragato, 56.
No corrieron: Santa Claus, Glass Full, Tres Picos, Garfio. Sports: del 1o. $ 2.60 y 2.40 del 2o. 4.20 y del 3o. 3.80. Ganada por: varios cuerpos. Tiempo: 1' 25". Jockey: E. García.

4a. CARRERA

1o. CONCORDANCIA, 57 kilos, por Whig y Call, del stud H. L. Rosetencia, al cuidado de O. González.
2o. Cornebicho, 57.
3o. Gran Figura, 54.
4o. Toga, 54.
No corrió Iruña. Sports: del 1o. $ 78.80 y 5.80; del 2o. 2.70 y del 3o. 4.80. Ganada por 1/2 pescuezo. Tiempo: 1'32"1/5. Jockey: J. Castro.

5a. CARRERA

1o. TARDIO, 56 kilos, por Table Green y Laiba, del stud 13 de Octubre, al cuidado de L. Presa.
2o. Zagal, 53.
3o. Dánae, 54.
4o. Bonsillo, 53.
No corrieron: Harun al Raschid y Moscardón. Sports: del 1o. $ 2.50 y 3.80; del 2o. 4.80 y del 3o. 9. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1'36"4/5. Jockey: Sarina.

6a. CARRERA

1o. GRAMILLON, 53 kilos, por Capablanca y Fibrosa, del stud H. La Florida, al cuidado de O. Canay.
2o. Moreira, 56.
3o. Red Head, 57½.
4o. Tamerlán, 53½.
No corrieron: Silver Prince, Don Sancho, Violón, Mandadero, Sanguinola, Cinnamon, Rosemary, Tequila, Sunbright, Feliberto y Sereal. Sports: del 1o. $ 14.60 y 4.20; del 2o. 4.40 y del 3o. 5.20. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'37"2/5. Jockey F. Echagüe.

7a. CARRERA

1o. NEOCRIOLLO, 54 kilos, por Pantalón y Americanita, del stud Jean Bart, al cuidado de B. A. Giovanetti.
2o. Sydney, 57 kilos.
3o. Cocktail, 54 kilos.
4o. Coraje, 54 kilos.
No corrieron: Oyente, Miño, Cazador y Sparo. Sports del 1o. $ 5.80 y 2.90, del 2o. $ 2.70, del 3o. $ 4.70. Ganada por varios cuerpos. Tiempo: 2' 6". Jockey: Sterna.

8a. CARRERA

1o. CHIMORRA, 53 kilos, por Barranquero y Chimera, del stud Saint Simon, al cuidado de R. de la Cruz.
2o. Graduada, 47 kilos.
3o. Miprograma, 54 kilos.
4o. Premiuera, 51 kilos.
No corrieron: Pantufla, Jolie, Cupé, Pechirroja, Peluca, Rosemary y Sunbright. Sports del 1o. $ 20.00 y $ 5.00, del 2o. $ 9.40, del 3o. $ 3.20. Ganada por 1 3/4 cuerpo. Tiempo 1' 41". Jockey: Contreras.

## Hipódromo Argentino

1a. CARRERA

1o. EMBAJADA, 52 kilos, por Songe y Eponine, del stud La Reforma, al cuidado de J. C. Juanicó.
2o. Carañuela, 53.
3o. Nevada, 52.
4o. Figurina, 52.
Corrieron todos. Sports: del 1o. $ 3.40 y 2.60 del 2o. $ 2.20. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1' 12" 1/2. Jockey: Acosta.

2a. CARRERA

1o. CHARANGA 56 kilos por Madrigal II y Flauta, del stud Alsaga U. F., al cuidado de D. Tortarolo.
2o. Piedad, 54.
3o. Calamocha, 56.
4o. Pichona, 54.
No corrió: La Fea. Sports: del 1o. $ 3.60 y 3.40 y del 2o. 2.50; ganada por: 1 1/2 cuerpo; tiempo: 1' 33" 2/5; jockey: Leguisamo.

3a. CARRERA

1o. [illegible] 57 kilos por Parlanchín y Orag Flower, del stud Mart. [illegible] al cuidado de M. Acosta.
2o. Marta, 57.
3o. [illegible], 57.
4o. Annonce, 57.
No corrieron: Parrilla, y Little Girl. Sports: del 1o. $ 2.80 y 2.40, del 2o. $ 8.30 y del 3o. 4; ganada por: 2 cuerpos; tiempo: 1'39" 2/5; jockey: [illegible].

4a. CARRERA

1o. SERENISIMO 62 kilos por Rico y Serrana, del stud Los Patricios, al cuidado de O. Canale.
2o. [illegible], 57 1/2.
3o. Hija Bella, 45.
4o. Prócer, 51.
No corrieron: Hijo Rápido y Blasón. Sports: del 1o. $ 4.60 y 2.60; del 2o. 2.90 y del 3o. 7; ganada por: 1 pescuezo; tiempo: 58" 1/5; jockey: J. T. Gómez.

5a. CARRERA

1o. [illegible], 61 1/2 kilos, por Congreve y Noemí, del stud La Cascada, al cuidado de E. Caballero.
2o. Blackie, 60 kilos.
3o. Iperesa, 61 1/2 kilos.
4o. La Misión, 61 1/2 kilos.
No corrió: Scabieuse. Sports del 1o. $ 2.80. Ganada por 3 cuerpos. Tiempo: 1' 33" 1/5. Jockey: Rodríguez.

6a. CARRERA

1o. TINERO, 56 kilos, por Tresiete y Pedantilla, del stud D. Francisco, al cuidado de J. Bentancur.
2o. Brillador, 56 kilos.
3o. Dark Prince, 56 kilos.
4o. Mariman, 56 kilos.
No corrieron: Chabut y Arrojado. Sports del 1o. $ 13.40 y 3.80, del 2o. $ 2.50, del 3o. $ 3.90. Ganada por 1 pescuezo. Tiempo: 1' 38" 3/5. Jockey: Fernández.

7a. CARRERA

1o. MORENA, 57 kilos por Parkgate y Malva Blanca del stud Marito al cuidado de O. Calistro.
2o. Chimbo 57.
3o. Hobgoblin 57.
No corrieron: Brown Jack, Miralejos, Martinche, Gardingo, Calmar, Muy Fuerte, Fatalista. Sports: del 1o. $ 13.30 y 4.60; del 2o. $ 3.50 y del 3o. $ 4.90. Ganada por: 1/2 cuerpo. Tiempo: 59"2/5. Jockey: Leguisamo.

8a. CARRERA

1o. PETRARCA, 61 1/2 kilos por Barranquero y Pethy del stud Los Pingos al cuidado de J. J. León.
2o. Ticoncito, 50.
3o. [illegible], 53.
No corrieron: Corsican, Piquet, Duque, Kitchener, Pintero, Negligente y Frescales. Sports: del 1o. $ 4.20 y 2.50 y del 2o. 3.20. Ganada por: varios cuerpos. Tiempo: 1' 37". Jockey: R. Quinteros.

## Resultados de la Federación

Primera división

| | |
|---|---|
| El Labrador | 3 |
| San Lorenzo | 0 |
| C. A. Verde | 1 |
| Centro América | 3 |
| Blas Parera | 1 |
| American | 4 |
| J. J. Paso | 4 |
| Newell's | 4 |
| Sp. Calchines | 0 |
| Liverpool | 1 |
| La Capital | 0 |
| Racing | 0 |

Suspendido a los 15' del primer tiempo.

Segunda división

| | |
|---|---|
| D. Barranquitas | 0 |
| San Lorenzo | 0 |
| Newell's | 1 |
| At. Ciudadela | 1 |
| Tigre | 2 |
| U. A. Verde | 3 |
| J. U. Alto Verde | 2 |
| G. Arenales | 3 |

Cuarta división

| | |
|---|---|
| La Capital | 2 |
| Sp. Dock Sur | 0 |
| Sp. Junín | 1 |
| Saenz Peña | 2 |
| Colegiales | 1 |
| El Labrador | 0 |

Quinta división

| | |
|---|---|
| Laprida | 0 |
| San Lorenzo | 3 |
| Def. El Orden | 1 |
| Newell's | 0 |
| American | 1 |
| Sp. Junín | 2 |

Sexta división

| | |
|---|---|
| Alumni Sur | 2 |
| River Plate | 3 |
| Sp. Alto Verde | 0 |
| Lamadrid | 1 |
| C. Córdoba | 3 |
| D. San Lorenzo | 0 |
| D. El Orden | 2 |
| Almagro | 2 |
| El Clásico | 3 |
| Nueva Roma | 1 |
| Boca Juniors | 1 |
| Velez Sarsfield | 5 |
| Alumni | 0 |
| Barranquitas | 1 |
| Sp. Guadalupe | 0 |
| Cachuso | 2 |

## Sanjustino venció a J. Dho: 11 a 2

SAN JUSTO, 19. — (Corresponsal) Esta tarde se enfrentaron amistosamente los primeros equipos de Sanjustino de ésta y José Dhó de San Cristóbal. El encuentro finalizó con un score abultado, ya que Sanjustino derrotó a su rival por 11 goles a 2, cifras que dice con elocuencia lo que resultó la lucha.




## *Por el mínimo score se impuso Sp. Candioti a Dep. Libertad*

En la cancha de Sportivo Correos y con la dirección del referee José Brignone jugaron esta tarde los equipos de primera división de Deportivo Libertad y Sportivo Candioti.

[illegible] te favorable a Sportivo Candioti y a los 25' Salinas aprovechó una penetrante jugada del ala izquierda para convertir un bonito gol que luego a sería el único del match.

No obstante, algunas cargas de los ágiles de Deportivo Libertad entrañaron serio peligro para el arco defendido por Ferri, quien supo desempeñarse a la altura de las circunstancias.





Ferri, que fué poco apremiado, detiene con seguridad un shot ejecutado por Lazzari, que fué uno de los mejores ágiles de Deportivo Libertad. Abajo el team sanchalense que fué batido por 1 a 0

Los equipos formaron de la manera siguiente:

Sportivo Candioti: Ferri; Perna y Perussini; Vargas, Nieves y Mancini; Tognola, Galateo, Salinas, Mariorelli y Castro.

Deportivo Libertad: Dardalli; Olivier y Martinucci; Paz, Gerez y Aldo Trinchieri; Delfino, Flores, Lazzari, Chiavero y Espíndola.

El primer período fué levemente [illegible]

Con anterioridad, Tognola perdió dos excelentes oportunidades pues, estando sólo frente al arco y en posición muy favorable, remató sin dirección.

En la segunda etapa se acentuó el predominio de Sportivo Candioti que, por momentos, se situó en una intensa acción, en el campo rival. La defensa cerrada de los visitantes impidió que el score fuese alterado.

Del equipo local se destacó la acción de su línea media, que apoyó constantemente a los delanteros y, de estos, sobresalió la frecuente amenaza que significó Salinas en sus arremetidas al arco.

En Deportivo Libertad los mejores hombres, y los que llevaron toda la carga del partido, fueron Gerez y Lazzari. En cuanto al referee Brignone se comportó satisfactoriamente.

## Banfield derrotó hoy a San Lorenzo de Almagro

BUENOS AIRES, 19.—Se disputaron esta tarde los encuentros correspondientes al campeonato superior organizado por la Asociación del Fútbol Argentino arrojando los mismos los resultados siguientes:

| | |
|---|---|
| Atlanta | 4 |
| Independiente | 2 |
| G. y Esgrima | 1 |
| Estudiantes | 1 |
| Lanús | 0 |
| Huracán | 2 |
| Newell's Old Boys | 4 |
| Platense | 3 |
| Racing | 4 |
| F. C. Oeste | 2 |
| River Plate | 4 |
| Boca Juniors | 0 |
| San Lorenzo | 1 |
| Banfield | 3 |
| Tigre | 1 |
| Ch. Juniors | 1 |

## La carrera automovilista disputada en Montevideo

MONTEVIDEO, 19. — La primera serie de la carrera automovilística realizada hoy tuvo este resultado:

1o. Mario Chiozza, en 19' 8", a un promedio de 108.400 kilómetros por hora.
2o. Rodolfo Martini, en 19' 23".
3o. Ernesto Nanni.
4o. Cantoni, uruguayo.

Final

1o. Pessatti, 36'18" 3/5.
2o. Nanni, 36'43" 4/5.
3o. Chiozza, 36'53" 3/5.
4o. Martini, 37' 4/5.

## Los próximos matches en la Federación de F. Ball

Con los partidos jugados hoy, ha finalizado la primera rueda del campeonato superior de la Federación. Es decir, se han totalizado las 13 fechas pero faltan los partidos suspendidos, que son varios.

Estos partidos suspendidos se llevarán a cabo el próximo domingo, y a la vez, continuará la disputa del certamen de las categorías inferiores.



## Los partidos disputados hoy en el sector amateur

Cancha: Yobe Club.
Arbitro: L. Haquín.
EQUIPOS:

Blas Parera.— Arana; Almada y Bavotti; Alarcón, Beltrame y Silvati; Agrafoga, Starnat, Albisati, Jerez y Rodrigo.

American.— Ramírez; De Frutos y T. Distéfano; Galtán, Rodríguez y Pineda; Martínez, Casal, Tealdi, Ramos y Viña.

Goles en el primer tiempo: A los 35' Tealdi (A.).

Goles en el segundo tiempo: Albisati (B. P.), a los 7; Ramos (A.), a los 8', y Tealdi (A.), a los 33' y 38'.

Score final

| | |
|---|---|
| Blas Parera | 1 |
| American | 4 |

Cancha: San Lorenzo.
Arbitro: Favani.
Equipos:

Central Alto Verde: Mendoza, Haquín y Rodríguez; Larrechea, Oviedo y Caballos; Martínez, Marta, Vergara, Vargas y Alarcón.

Centro América: Cabrera, Baroni y Benítez; Cegalini, Montiel y Cabrera R.; Rivadeneira, Cabrera E., Barrasa, Cabrera A. y Benítez.

Goles en el primer tiempo: Ninguno.

Goles en el segundo tiempo: A los 10' Rivadavia (C. A.); a los 15 Cabrera (C.A.); a los 20' Oviedo (A.V.) de penal y a los 22 Cabrera E. (C. A.)

Score final:

| | |
|---|---|
| C. Alto Verde | 1 |
| Centro América | 3 |

Cancha: Juan José Paso.
Arbitro: Barrera.
Equipos:

JUAN JOSE PASSO: Veloso, Benelli y Bevegne; R. Fernández, Cuevas y Piedrabuena; Torres, J. Olivares, Carafa, Chamorro y A. Fernández.

NEWELL'S OLD BOYS: Toca, Fanjul y Fagotti; Pacio, Gatti y Becchio; Almitrani, Garellano, Funes, Castro y García.

Goles en el primer tiempo: A los 17' Funes (N.O.B.) y a los 14' de penal Chamorro (J. J. P.)

Goles en el segundo tiempo: A los 18' Castro (N. O. B.); 32' García (N. O. B.); a los 38' Funes (N. O. B.); a los 41 y 44' Torres (J. J. P.) y a los 43 Chamorro (J. J. P.)

Score final:

| | |
|---|---|
| J. J. Paso | 4 |
| N. Old Boys | 4 |

Cancha: Sargento Cabral.
Arbitro: Figueroa.
EQUIPOS:

Sp. Calchines.— Totereau; Montaño y Company; Olivares, Palomino y Dike; Rodrigo, Olivera, Farías, Salas y de los Santos.

Liverpool.— Tenutta; Mattioli y Cubiles; Deycas, Weiner y Benítez; Baudón, Martínez, Zapata, R. Benítez y Barnestud.

Goles en el primer tiempo: A los 20' Baudón (L.).

Goles en el segundo tiempo: sin goles.

Score final

| | |
|---|---|
| Sp. Calchines | 0 |
| Liverpool | 1 |

Cancha: Central Córdoba.
Arbitro: Garategui.
Equipos:

El Labrador: Bassi, Cossio y De Santis; Ríos, Osuna y Mohando; González, Ferri, Pinés, Bobadilla y Ulrich.

San Lorenzo: Giménez, Donatucci y De Santis; Hernandorena, Rivero y Mercurio; Espíndola, Nocera, Martínez, Cabanillas y Ayet.

Goles en el primer tiempo: A los 5, González (E.L.); a los 35' Pinés (E. L.)

Goles en el segundo tiempo: A los 35' Pinés (E. L.)

Score final:

| | |
|---|---|
| El Labrador | 3 |
| San Lorenzo | 0 |

## Hipódromo de Paraná

1a. CARRERA

1o. DESQUITE, 60 kilos del stud S. Jerónimo al cuidado de H. Carruccio.
2o. Huerfanito 55.
3o. Manila 57.
4o. Tangazo 57.
No corrieron: Urunday, Hablenomás y Pañuelito. Sports del 1o. $ 3.90 y 2.90 y del 2o. $ 4.50. Ganada por: 1 cabeza. Tiempo: 39"1/5. Jockey E. Porciel.

2a. CARRERA

1o. TALLADOR 57 kilos del stud Ivanoe al cuidado de D. Carballo.
2o. Veneno 57.
3o. Piperina 62.
4o. Filucho 53.
No corrió: Plateada. Sports: del 1o. $ 3. y 2.90 y del 2o. $ 2.90. Ganada por: 1 cabeza. Tiempo: 25". Jockey: N. T. Paiz.

3a CARRERA

1o. EL MILONGA, 60 kilos, del stud L. Margaritas, al cuidado de A. Catanzaro.
2o. Portón, 55.
3o. Felina, 57.
4o. Puntal, 59.
No corrieron: Tallador y Me Verás. Sports: del 1o. $ 3.70 y 2.30 y del 2o. 2.50. Ganada por: 3 cpos. Tiempo: 37" 1/5. Jockey: E. Porciel.

4a. CARRERA

1o. EL MILONGA, 60 kilos, del stud L. Margaritas, al cuidado de A. Catanzaro.
2o. Refugio, 60.
3o. Misterio, 50.
4o. La Benita, 50.
No corrieron: Flaca, Pañuelito y El Guarumba. Sports: del 1o. $ 7.10 y 2.60 y del 2o. 2.60. Ganada por: 2 cpos. Tiempo: 1' 2" 3/5 1/2. Jockey: E. Porciel.

5a. CARRERA

1o. EL GALLEGO, 57 k., por Salvotodo y Mayumba, del stud Chita, al cuidado de D. Carballo (h.).
2o. La Costanera, 52.
3o. Capa Roja, 55.
4o. Pastora, 52.
No corrieron: Bolera y Cigulera. Sports: del 1o., $ 2.80 y 2.40, y del 2o. 3.50. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 1' 16" 4/5. Jockey: E. Porciel.

6a. CARRERA

1o. MALOPE, 5 7k., por Vicioso y Espuelita, del stud El Mago, al cuidado de D. Carballo (h.).
2o. Chalato, 57.
3o. Fleurit, 55.
4o. Ganchero, 54.
No corrieron: Mon Ami. Sports: del 1o., $ 11.60 y 2.70 y del 2o. 2.40. Ganada por 1 cabeza. Tiempo: 1' 43" 3/5. Jockey: Porciel.

## Liga Santafesina

| TEAMS | J | G | E | P | F | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Partidos | | | | Goles | | |
| SPORTIVO CANDIOTI | 10 | 9 | 1 | — | [illegible] | 5 | 19 |
| UNION | 10 | 8 | 2 | — | 43 | 9 | 18 |
| GIMNASIA Y ESGRIMA | 9 | 6 | 1 | 2 | 32 | 14 | 13 |
| COLON | 8 | 6 | — | 2 | 28 | 9 | 12 |
| DEPORTIVO LIBERTAD | 8 | 5 | — | 3 | 19 | 9 | 10 |
| F. C. S. F. | 9 | 5 | — | 4 | 24 | 15 | 10 |
| C. SAN CARLOS | 9 | 4 | — | 5 | 22 | 26 | 8 |
| ARGENTINO | 10 | 3 | 1 | 6 | 19 | 37 | 7 |
| SAN LUIS-CORREOS | 7 | 3 | 1 | 3 | 12 | 16 | 7 |
| TRAMFUERZA | 10 | 3 | — | 7 | 19 | 30 | 6 |
| PASSO-NERI | 10 | 2 | — | 8 | 14 | 22 | 4 |
| JUVENTUD UNIDA | 9 | 1 | 1 | 7 | 12 | 37 | 3 |
| SPORTIVO GUADALUPE | 9 | — | 1 | 8 | 11 | 26 | 1 |

## Federación Santafesina

PRIMERA DIVISION

| TEAMS | J | G | E | P | F | C | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | PARTIDOS | | | | GOLES | | |
| LA CAPITAL | 10 | 7 | 3 | — | 30 | 11 | 17 |
| N. O. BOY'S | 11 | 7 | 2 | 2 | 33 | 17 | 16 |
| EL LABRADOR | 11 | 7 | 2 | 2 | 22 | 16 | 16 |
| AMERICAN | 11 | 6 | 2 | 3 | 29 | 15 | 14 |
| SAN LORENZO | 11 | 5 | 2 | 4 | 15 | 14 | 12 |
| RACING | 9 | 5 | 1 | 3 | 18 | 11 | 11 |
| S. CABRAL | 10 | 4 | 2 | 4 | 19 | 22 | 10 |
| J. J. PASSO | 10 | 3 | 4 | 3 | 22 | 20 | 10 |
| ALTO VERDE | 11 | 3 | 2 | 6 | 13 | 11 | 8 |
| C. AMERICA | 9 | 3 | 2 | 4 | 19 | 15 | 8 |
| LIVERPOOL | 10 | 3 | 2 | 5 | 18 | 25 | 8 |
| B. PARERA | 10 | — | 2 | 8 | 7 | 24 | 2 |
| CALCHINES | 11 | — | 2 | 9 | 7 | 39 | 2 |

NOTA. — No se computa el match La Capital v. Racing, suspendido a los 15 minutos del primer tiempo.

## 2a. División de Ascenso

| TEAMS | J | G | E | P | F | C | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | PARTIDOS | | | | GOLES | | |
| ROSARIO CENTRAL | 14 | 11 | 1 | 2 | 60 | 18 | 23 |
| V. SARSFIELD | 14 | 9 | 2 | 3 | 30 | 15 | 20 |
| EXCURSIONISTAS | 14 | 7 | 5 | 2 | 28 | 22 | 19 |
| ARG. JUNIORS | 14 | 6 | 5 | 3 | 23 | 18 | 17 |
| QUILMES | 14 | 7 | 2 | 5 | 27 | 22 | 16 |
| ALL BOYS | 14 | 5 | 5 | 4 | 23 | 21 | 15 |
| NUEVA CHICAGO | 13 | 6 | 2 | 5 | 28 | 45 | 14 |
| TEMPERLEY | 13 | 5 | 4 | 4 | 29 | 25 | 14 |
| SP. DOCK SUR | 14 | 5 | 3 | 6 | 27 | 30 | 13 |
| DEF. DE BELGRANO | 14 | 6 | 1 | 7 | 21 | 25 | 13 |
| SP. [illegible] | 13 | 5 | 3 | 5 | 26 | 21 | 13 |
| COLEGIALES | 13 | 6 | 1 | 7 | 22 | 27 | 13 |
| UNION | 14 | 5 | 3 | 7 | 24 | 30 | 13 |
| TALLERES | 14 | 4 | 3 | 7 | 23 | 23 | 11 |
| SP. ACASSUSO | 14 | 4 | 3 | 7 | 21 | 31 | 11 |
| EL PORVENIR | 14 | 3 | 3 | 8 | 16 | 23 | 9 |
| ALMAGRO | 14 | 2 | 2 | 10 | 19 | 37 | 7 |

## 1a. división de la Asociación

| TEAMS | J | G | E | P | F | C | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | PARTIDOS | | | | GOLES | | |
| RIVER PLATE | 13 | 11 | 1 | 1 | 42 | 11 | 23 |
| SAN LORENZO | 13 | 9 | 1 | 3 | [illegible] | 18 | 19 |
| NEWELL'S OLD BOYS | 13 | 9 | — | 4 | 30 | 21 | 18 |
| HURACAN | 13 | 6 | 5 | 2 | 26 | 18 | 17 |
| ESTUDIANTES | 13 | 6 | 4 | 3 | 29 | 24 | 16 |
| BOCA JUNIORS | 13 | 6 | 3 | 4 | 23 | 22 | 15 |
| PLATENSE | 13 | 5 | 3 | 5 | 22 | 25 | 13 |
| LANUS | 13 | 5 | 2 | 6 | 17 | 25 | 12 |
| F. CARRIL OESTE | 13 | 5 | 1 | 7 | 21 | 28 | 11 |
| BANFIELD | 13 | 4 | 3 | 6 | 23 | 28 | 11 |
| INDEPENDIENTE | 13 | 4 | 2 | 7 | 23 | 22 | 10 |
| G. Y ESGRIMA | 13 | 3 | 4 | 6 | 19 | 27 | 10 |
| CH. JUNIORS | 13 | 3 | 4 | 6 | 17 | 28 | 10 |
| ATLANTA | 13 | 3 | 2 | 8 | 25 | 27 | 8 |
| RACING | 13 | 3 | 2 | 8 | 22 | 31 | 8 |
| TIGRE | 13 | 2 | 3 | 8 | 19 | 40 | 7 |

## Un torneo bochófilo ha organizado C. Santa Fe

Santa Fe que viene organizando una competición bochística de verdadera importancia ha recibido gran cantidad de premios para ser disputados a los ganadores. Trofeos y medallas casi todos ellos de positivo valor.

El premio principal lo constituirá una copa de plata de cerca de un metro de alto. Se trata de un hermoso trofeo, posiblemente el más valioso que se haya disputado en nuestro medio.

En ediciones próximas daremos a conocer el programa del torneo que, sin duda, alcanzará gran importancia.

## Liga Santafesina

Primera división

| | |
|---|---|
| Sp. Candioti | 1 |
| Dep. Libertad | 0 |
| G. y Esgrima | 1 |
| Tramfuerza | 2 |
| Unión | 2 |
| San Luis-Correos | 1 |
| C. San Carlos | 6 |
| Argentino | 5 |

Segunda división

| | |
|---|---|
| Peñarol | 2 |
| San Luis-Correos | 2 |
| F. C. Santa Fe | 0 |
| Almagro | 4 |
| Tramfuerza | 0 |
| Sp. Tránsito | 1 |
| Guaraní | 1 |
| 4 de Enero | 2 |
| G. y Esgrima | 1 |
| Independiente | 1 |
| Passo-Neri | G.P. |
| Chacarita | P.P. |

Cuarta especial

| | |
|---|---|
| Sp. Guadalupe | 1 |
| Unión | 2 |
| Belgrano | 2 |
| Colón | 2 |
| 4 de Enero | 1 |
| Sp. Candioti | 2 |

Quinta división

| | |
|---|---|
| Passo-Neri | 0 |
| G. y Esgrima | 3 |
| (No terminó.) | |
| Unión | 0 |
| Sp. Palermo | 0 |
| Los Ases | 2 |
| Colón | 0 |

## El Santa Fe L. Tennis ganó sus matches de hoy

Por la disputa del campeonato interclubs de la provincia, zona norte, se jugaron hoy varios matches de tenis.

En la cancha del Club Unión se midieron jugadores de primera división de Unión y del Santa Fe, ganando éstos por 2 a 1.

Los scores parciales fueron los siguientes:

Escudero (S. F.) ganó a Crippa (U.) por 6/3 y 6/2.

U. Samatán y V. Górpide (S. F.) ganaron a J. De Césaris y A. Anzardi (U.) por 6/3, 4/6, 6/3 y 6/2.

Dante Chena de Unión venció a F. Franke del Santa Fe por 6/2 y 6/2.

En los courts del Santa Fe se presentaron tenistas de tercera categoría de Rafaela, ganando los locales por 2 a 1, con estos scores parciales:

J. Samatán y Gschwind vencieron a M. Stoffel y D. Fontana, de Rafaela por 7/5, 5/6, 6/4 y 6/3.

G. Lapido, del Santa Fe ganó a R. Abele, de Rafaela por 6/1 y 6/1.

J. Remonda, de Rafaela venció a R. Smiles, del Santa Fe por 6/2 y 6/0.

## River Plate venció a Boca por cuatro a cero

BUENOS AIRES, 19. — Ante un público extraordinario que dejó una recaudación de 41.300 pesos, récord en partidos oficiales de campeonatos, se jugó esta tarde el match entre los clásicos rivales: River Plate y Boca Juniors.

Al mando del referee J. J. Alvarez los equipos se alinearon así:

Boca Juniors: Estrada, Lallew y Valussi; Sosa, Lazzatti y Zárraga; Barrios, Corcuera, Laferrara, Valsecchi y Rosel.

River: Barrios, Vaghi y Ferreyra; Iacono, Rodolfi y Ramos; Muñoz, Moreno, Pedernera, Labruna y Deambrossi.

El conjunto local impuso condiciones desde el primer momento merced a su mejor actuación de conjunto pero solamente a los 25' pudo vencer la valla muy bien defendida por Estrada, por intermedio de Deambrossi.

En el segundo período arreció la ofensiva de River y, antes de cumplirse el minuto, Labruna marcó el segundo tanto.

A los 21', en excelente jugada, Moreno señaló el tercer tanto para su bando y a los 24' Labruna dió cifras definitivas al tanteador.

## Los matches de fútbol en Paraná

PARANA, 19. (Corresponsal) — Se jugaron en esta ciudad varios partidos correspondientes a la disputa del campeonato de primera división, arrojando los mismos los resultados siguientes:

| | |
|---|---|
| Belgrano | 6 |
| Bally | 0 |
| M. O. P. | 3 |
| Canillitas | 1 |
| Patronato | 5 |
| Talleres | 1 |
| Sp. Urquiza | 2 |
| Paraná | 0 |
| Libanés | 4 |
| Peñarol | 1 |